

கனடா வாழ்
வர்த்தலைவிளான்
மக்களின்

பத்தாவது ஆண்டு
நிறைவு

சிறப்பு மலர்
2011



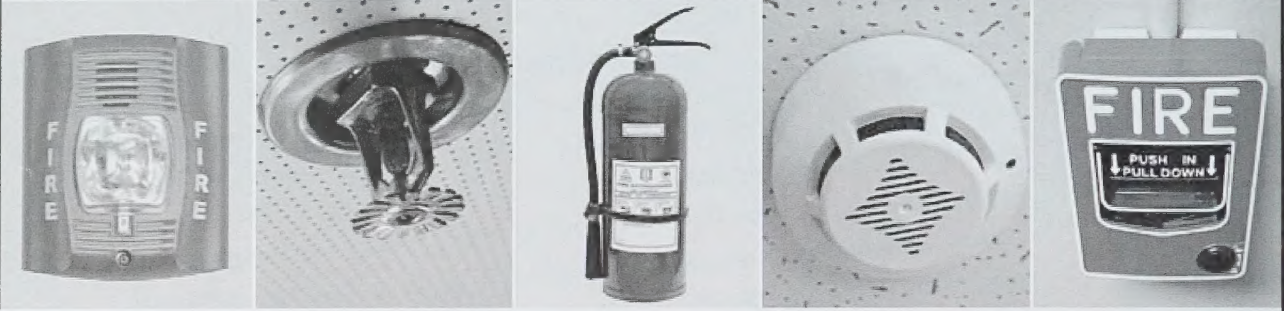


விழா ஒருங்கிணைப்பாளரிடமிருந்து.....

இன்று போலிருக்கிறது, ஆனால் பத்தாண்டுகள் கடந்து போய் விட்டன கனடா வாழ் வர்த்தலைவிளான் மக்களின் ஒன்றுகூடலை ஆரம்பித்து. எம்முர்மக்களின் ஏகோபித்த ஆதரவுடன் பரீட்சாத்தமாக ஆரம்பிக்கப்பட்ட இந்த ஒன்று கூடல் இன்று பலராலும் பாராட்டப்படும் வகையில் வெற்றிகரமாக நடாத்தப்படுவது, எமது ஊர்மக்களின் ஒற்றுமைக்கும், விடாமுயற்சிக்கும் சான்று கனடா வாழ் வர்த்தலைவிளான் மக்கள் சார்பில் ஒருங்கிணைப்புக் குழுவான நாம், உங்களின் ஏகோபித்த ஆதரவினால்தான் இந்தப் பத்தாண்டுகளாக இந்த ஒன்றுகூடலை மிகச்சிறப்பாக நடத்தமுடிந்தது என்பதில் சந்தேகமில்லை. இதற்கு எம்மவரின் பணஉதவியும், நேரப்பங்களிப்பும் முக்கியமானது. இருந்தாலும் ஒருங்கிணைப்புக் குழுவில் பல புதிய முகங்களையும், இளம் உறுப்பினர்களையும் இணைப்பதற்காக காத்திருக்கிறோம். ஒவ்வொரு வருடமும் பல வேலைகளுக்கு மத்தியில் எமது ஊருக்காக உங்கள் குடும்பத்தினரது நேரத்தை ஒதுக்கி, விளையாட்டுப் போட்டிகளில் கலந்து சிறப்பித்தும், ஒவ்வொரு வருடமும் நினைவுப்பரிசுகளையும், பண உதவியையும், மதிய உணவு, சிற்றுண்டிகளை வழங்கி வந்ததையும் நாங்கள் இங்கே முக்கியமாக குறிப்பிட விரும்புகிறோம். “வர்த்தலைவிளான் நாள்” என்று பத்தாண்டுகளாக நடாத்தப்பட்ட விளையாட்டுப்போட்டி நிகழ்வு, இன்று வளர்ந்து “வர்த்தலைவிளான் இரவு” எனும் கலைநிகழ்வாக ஒரு சிறப்பு மலருடன் மலர்ந்திருக்கிறது. இந்த ஒன்றுகூடல் எமது தலைமுறையுடன் நின்று விடாது பலதலைமுறைகள் தொடரவேண்டும் என்பதே எமது ஆசை. இதற்கு உங்கள் அனைவரது ஒத்துழைப்பும் ஆதரவும் வேண்டி நிற்கும்.

கனடா வாழ் வர்த்தலைவிளான் மக்கள் ஒன்றிய செயற்குழு.

MAGNUM FIRE PROTECTION INC.



Our services include the installation / inspection and maintenance of:

- Card Access
- Emergency Lights
- Fire Alarm Systems
- Fire Extinguishers
- Fire Pumps
- Fire Safety Plans
- Generators
- Kitchen Suppression Systems
- Sprinkler Systems
- Smoke Alarms

Tel: 905-792-3633

Toll Free: 1-866-963-3633

Fax: 905-792-8449

info@magnumfireprotection.com

www.magnumfireprotection.com

21 Kenview Blvd., Unit #22, Brampton, Ontario L6T 5G7

வாழ்த்துக்கள் !!

கனடாவில் வாழும் எமது “வர்த்தலைவாசிகள்” “வர்த்தலைவிளான் நாள்” என ஒரு நாளை நிர்ணயம் செய்து, அந்நாளில் ஒன்று கூடி மகிழ்வதையிட்டு வர்த்தலைவிளானில் பிறந்து, அங்கேயே அரை நூற்றாண்டு காலம் (நாற்பத்தொன்பது ஆண்டுகள்) வாழ்ந்தவன் (தொடர்ந்தும் அங்கேயே வாழமுடியாத நிலையில் 1990ம் ஆண்டு இடம் பெயர்ந்தவன்) என்ற வகையில் பெருமகிழ்ச்சி அடைகின்றேன். எமது ஊரைச்சேர்ந்த, உதிரம் சார்ந்த உறவினர்களும், நண்பர்களும் இருபத்தொரு ஆண்டுகளுக்கு முன், எமது ஊரைவிட்டுக்கலைந்து இந்நாட்டின் பல பகுதிகளில் சென்று தங்கவேண்டியிருந்தது. அவர்களுட் பலர் இந்நாட்டைவிட்டே செல்ல வேண்டிய நிர்ப்பந்தத்திற்குள்ளாயினர். ஆனால் “கேட்டினும் உண்டு ஓர் ஆக்கம்” என்பதிற்கிணங்க இவர்கள் சென்ற சென்ற நாடுகளிலெல்லாம் தமது கடின உழைப்பால் உயர்ந்து வாழ்வில் “நிமிர்ந்து” நிற்பதைக்கண்டு நான் பெருமிதம் அடைகின்றேன். அவ்வகையில் கனடாவில் நமது வர்த்தலைவாசிகள் பலர் சீரும் சிறப்புமாக வாழ்வதையிட்டு மகிழ்ச்சி அடைகின்றேன். ஆண்டுதோறும் அவர்களுடைய ஒன்றுகூடல் நிகழ்ச்சியின் போது பெரியவர்களும், இளைஞர்களும், குழந்தைகளும் எல்லோரும் கலந்த விளையாட்டும் வேடிக்கையுமாக அன்றைய பொழுதைக் கழிப்பதையும் அறிந்து மகிழ்ச்சி அடைகின்றேன். அவ்வகையில் இவ்வாண்டு “வர்த்தலைவிளான் நாளின்” பத்தாவது ஆண்டினைச் சிறப்பிக்கும் முகமாக “வர்த்தலைவிளான் இரவு” என்ற நிகழ்வினை ஒழுங்கு செய்து ஒரு நினைவிதழை வெளியிட இருப்பதையும் அறிந்து அம்மலரில் இடம் பெறுவதற்காக இவ்வாழ்த்துச் செய்தியை அனுப்புவதில் பெருமையும் மகிழ்ச்சியும் அடைகின்றேன்.

இடம்பெயர்வுக்கு முன் எமது ஊரில் நாம் வாழ்ந்த காலப்பகுதியை இச்சந்தர்ப்பத்தில் நான் எண்ணிப் பார்க்கின்றேன். எங்கள் மருதடி விநாயகர் திருக்கோயில் திருப்பணிகளை எல்லோரும் சேர்ந்து உழைத்து நிறைவேற்றிய சிறப்பு, உற்சவங்களைச் சிறப்பாகவும், ஒழுங்காகவும் நடத்திய பாங்கு, ஊரில் இடம்பெற்ற சுபகாரியங்களிலும், துன்ப நிகழ்வுகளிலும் வேறுபாடுகள் எல்லாவற்றையும் மறந்து பங்கேற்று நின்ற பண்பு ஆகியவை என் மனத்தில் நிழலாடுகின்றன. ஆம்! பெரியவர்களுக்கிடையில் சில குடும்பச்சச்சரவுகள் காரணமாக உறவு நிலை குன்றியிருந்தாலும் அவர்களுடைய பிள்ளைகள் - குறிப்பாக வாலிபர் சங்கத்தினர், மாணவ பகுதியினர் மேற்காட்டப்பட்ட நிகழ்வுகளை ஒற்றுமையாகக்கலந்து நடத்திய பண்பு, ஊரிலே இருந்த ஒரு சில கிறீஸ்தவ குடும்பத்தினரும், ஏனையோரும் இணைந்து இரு சாராரும் இன்பதுன்பங்களில் பங்கேற்றமுறை ஆகியவற்றையும் எண்ணிப்பார்க்கின்றேன். விளையாட்டிலும் “நேர்மையானவர்கள்” என்று அயலுங்களிலும் பெயரெடுத்தவர்கள் நம்மூர்ப்பிள்ளைகள். உள்ளூரில் நடந்த போட்டிகளிலும் கூட நடுவர்களே இல்லாமல் - சில சமயங்களில் எதிர்த்தரப்பினரையே நடுவர்களாகக் கொண்டு விளையாடியவர்கள்.

மேலே சுட்டப்பட்ட உயர்ந்த பண்புகளை எல்லாம் - கனடா வாழ் “முன்னாள் வர்த்தலை வாசிகளும்” இவர்களுடைய அடுத்த தலைமுறையினரும் தொடர்ந்து பின்பற்றி மகிழ்ச்சியுடன் கனடா மண்ணில் நல்ல வண்ணம் பல்லாண்டு வாழவேண்டுமென மருதடி விநாயகப்பெருமானைப் பிரார்த்தித்து வாழ்த்துகின்றேன்.

ச. விநாயகமூர்த்தி

(முன்னாள் தலைவர், வர்த்தலை மருதடி விநாயகர் திருப்பணிச் சபை)

(ஓய்வு பெற்ற சிரேஷ்ட போதனாசிரியர், ஆங்கில மொழித்துறை, யாழ் பல்கலைக்கழகம்)



Higher Standard Agents Higher Results..

Looking for a realtor to buy or sell home?

Look no further.....

For friendly & Professional Service,

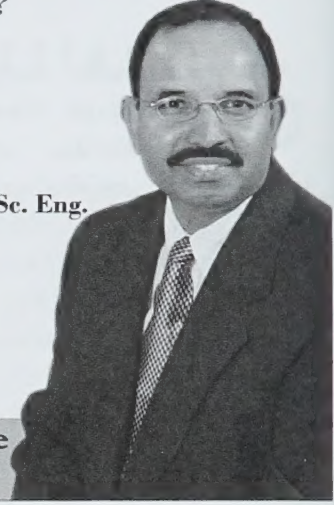
Contact:

Vimal R. Vimalakanthan, B.Sc. Eng.
Sales Representative

Cell: 647-338-1659
vimal_rasiah@hotmail.com

Office: 905 201-9977

HomeLife/Future Realty Inc., Brokerage
Independently owned & operated



In Home Tutoring Service

Excellent one-on-one or small group in-Home Tutoring

Math (incl. IB /AP)

Advance Functions

Science

Data management

Physics

Calculus & Vectors

EQAO

Electrical Circuits

SAT

Math Contests



Contact: Vimal Now!

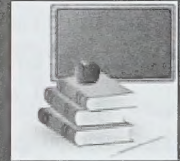
VIMAL, B.Sc. Eng.
416-284-1659

vimal.inhometutoring@gmail.com

Does your child need help in:

Math, physics, or science?

Preparing for standardized testing or contests?



**I have tutored many children,
from students in Gr. 6 to
university.**

**Let my 20+ years of experience
in teaching help your child to
excel in their education.**

Best wishes from Manokaran (London)

I have been impressed by the remarkable contribution, not only to the village, but to our Tamil people in Srilanka as a whole. Your get together will provide opportunities for exchanges which are important as well as enjoyable another way of keeping in touch with our culture and each other. We all left our home land due to reasons beyond our control.

Although we are far away from our cultural roots and soil of inheritance. I feel it is necessary and part of our responsibility to keep a tab on what is happening back home and always remain a part of it no matter the situation is good or bad. I believe you are effective on that.

Our village taught us the obedience, the respect to the rule of law and tolerance towards others. You have shown remarkable resilience and the capacity to move on. You are building a foundation where our younger generation will become more fruitful in future years.

I was very emotional to hear that you all are looking after Pilliyar Kovil Iyar Family, big Aalamaram (tree), the temple, beautiful lake. It takes me down the memory lane. As far as our village is concerned Iyar family was our symbol of religion.

I was surprised to learn that nearly eighty percent of Varuthalaivilan people living in Canada which in some way keeping our brothers, sisters and friends together. You have shown every indication of following the same route to prosperity and acceptance.

I believe that the focus is on education and awareness through creating a cultural environment so that young generation that is detached and far away from their roots and origin can still maintain proximity with the tradition and culture. This is significant as this young generation will have the responsibility of taking our community and culture ahead in the coming years.

Best wishes to you all for a brilliant future ahead. I wish I could be there!

My warm felicitations to you all.

S.Manoharan.
London

(Citizen of varuthalaivilan , Always)

With best compliments from

Please contact us for the best deals in...

Life Insurance & Critical Illness

**All Residential and Commercial
Essential Services and Discounts**

**DVK International
Ilankainayakam Kannan**

**53, Emery Hill Blvd.
Markham, Ontario, Canada
L6C 2T6**

**Tel No. 647-293-4733
or 905-910-1140**

வருத்தலைவிளான் மருதடிப்பீள்ளையார் கோவல்

கணபதி வழிபாடு பல்வேறு நாடுகளிலும் போற்றப்படும் சிறப்புடையது. சைவர், பௌத்தர் போன்ற பிறமதத்தினரும் பேணும் பெருமை மிக்கது. இந்தியா முழுவதிலும் இவ் வழிபாடு பழையகாலத்தில் சிறப்புற்று விளங்கியது. இந்தியாவுக்கு வடக்கே நேபாளம், திபேத்து, சீனா ஆகிய இடங்களிலும் கணபதி வழிபாடு முன்னர் பரவியிருந்தது.

தீபேத் நாடு, பௌத்தர்கள் பெரும்பான்மையாக வாழும் நாடு. ஆயினும் அங்குள்ள இந்துக்களோடு பௌத்தர்களும் கணபதியை அன்போடு வழிபட்டனர். சீனாவிலே சூரியனின் அம்சமாக கணபதியை வழிபட்டனர். ஐப்பாளிலே காங்கிடென் என்னும் பெயரில் ஒருவரையொருவர் தழுவும் இரட்டைத் தெய்வவடிவில், முற்காலத்தில் கணபதியை வழிபட்டனர்.

யாழ்ப்பாணப் பிரதேசத்தில் தெல்லிப்பளையிலுள்ள வருத்தலைவிளானில் அமைந்துள்ள விநாயகர் ஆலயம், அருளும், அற்புதமும் கொண்ட ஆலயமாக விளங்குகின்றது. ஐரோப்பியர் காலத்திலே சைவம் அருகி, அன்புவற்றி நலிவுற்ற வருத்தலைவிளானிலே மீண்டும் சைவ உணர்வு நிலைக்க ஓங்காரனின் அருளை அனுபூதிமாண்கள் அனுதினமும் வேண்டி வழிபட்டனர்.

அனுபூதிமாண்கள் எதிர்காலத்தில் நடக்கப்போவதை உணர்ந்தவர்கள். இவர்களது வேண்டதலின் விளைவாக வருத்தலைவிளானில் விநாயகப் பெருமான் எழுந்தருளத் திருவுளங் கொண்டார். தமது வெளிப்பாட்டைச் சில சம்பவங்களின் மூலம் வெளிப்படுத்துதலை காலத்தின் நியதி என்றோ, தெய்வீக அருள் என்றோ பக்தர்கள் கூறுவது வழக்கம்.

வருத்தலைவிளானிலும் இத்தகை அருளொளி வீசும் நேரம் நெருங்கியிருந்தது. அந்தநாட்களிலே ஆடுகளை வருத்தலைவிளானில் உள்ள வெளியில் மேய்ப்பதற்காக ஓர் இடையர் வந்து செல்வது வழக்கம். அவ் வெளியிலே கம்மிக் குளம் அமைந்திருந்தது. ஆடுகளை மேய்க்க வந்த இடையர் வெளியில் ஆடுகளை மேய விடுவதும், அங்குள்ள கம்மிக் குளத்திலே நீர் பருகவிட்டும் ஆடுகளை மேய்த்து வந்தார்.

இவ்வாறு மந்தைகள் மேயும் பொழுது நிழல் வேண்டி அப் பிரதேசத்திலே நிழல் பரப்பிக் கொண்டிருந்த மருதவிருட்ச வேர்க்குமிழில் அமர்ந்து ஓய்வெடுப்பார். சில வேளைகளில் ஆடுகளை தூர இடத்திற்கு மேயவிடுவதற்குச் சென்றால், அவ் வேளைகளில் இடையர், தனது மனம் சஞ்சலமுறுவதை

அவதானித்தார். ஆடுகளும் ஒன்றோடு ஒன்று இணங்கிச் செல்லாது மோதி அமளிப்படுவதையும் கண்டு கொண்டார். மருதடியைவிட்டு வேறிடங்களுக்குச் செல்ல நேரிடும்பொழுது, வெயிலின் தாக்கத்தையும் உணர்ந்து அவதிப்பட்டார். இவ் வேளைகளில் மருதமரத்தடியை மீண்டும் நாடிவந்து, வழமையாக அமரும் வேர்க்குமிழில் அமர்ந்து, அமைதிக்கொள்வது இவரது வழக்கமாகக் காணப்பட்டது. ஆடுகளும் மருதமரத்துச் சூழலில் ஒன்றோடொன்று பிணங்காது அமைதியாக மேய்ச்சலில் ஈடுபடும்.

மருதடி வேர்க்குமிழில் அமரும்பொழுது தனது மனதிலுள்ள குழப்பங்கள் அகல்வதையும், மனதில் அமைதி நிலவுவதையும், இச் சூழலில் ஆடுகள் அமைதியாக மேய்வதையும் கருத்தில் கொண்ட இடையர், மருதடி வேர்க்குமிழில் ஏதோவொரு சக்தி இருக்கவேண்டும் என்பதில், ஆழ்ந்த நம்பிக்கை கொண்டவராகக் காணப்பட்டார். இக்காரணத்தினால் தினமும் மருத மரத்தை நாடிவந்து, அம் மரத்தின் வேர்க்குமிழில் அமர்வதை வழக்கமாகக் கொண்டார். இவ்வாறான எண்ணத்தோடு ஒரு நாள் உறங்கியபோது அவரது கனவிலே மருதமரவேர்க்குமிழ் வெளிப்பட்டது.

இடையரின் கனவிலே வெளிப்பட்ட மருதடி வேர்க்குமிழ், “நான் வெயிலிலும் மழையிலும் அவதிப்படுகின்றேன் நீ நன்கு உறங்குகின்றாயே” எனப் புலப்படுத்தியது. சில வேளைகளில் மனதின் அடித்தளத்தில் உறைந்து கிடக்கும் எண்ணங்கள் கனவாக வெளிப்படுவதாக ஆய்வாளர்கள் கூறியுள்ளனர். ஆயினும் அவ்வப்போது அடியவர்கள் எண்ணத்தில் எழும் கனவுகளை, இறைவனின் அனுக்கிரகம் அல்லது அருள் என மெய்ஞானிகள் கூறியுள்ளனர்.

மருதடி மரக்குமிழை கனவிலே கண்டதும், மரக்குமிழ் இடையரோடு பேசியதும் இடையரைப் பேதலிக்கச் செய்தது. இது இறைவனின் அருள் என்பதில் இடையர் அசையாத நம்பிக்கை கொண்டவராகக் காணப்பட்டார். இவ்வாறான அருளின் வெளிப்பாடாக, மருதடி மரக்குமிழ் பற்றிய கனவினை இடையர் பெருமகனார் ஏற்று, விடிந்ததும் மரத்தினைச் சென்றடைந்தார்.

கனவிலே கண்டவாறு காணப்பட்ட மருதமரக் குமிழை வணங்கி வழிபட்டார். தம்மால் சிறுகுடிலைத்தன்னும் மருதமரக் குமிழுக்கு அமைக்கமுடியாத இயலாமையை எண்ணி வருந்தினார்.

ஆயினும் தனது மனச்சாந்தியின் பொருட்டு, அருகிலே காணப்பட்ட பனை ஓலையை எடுத்து வந்து வேர்க்குமிழில் வெயில்படாதவாறு சாத்தினார். இவ்வாறான ஏற்பாட்டினால் இடையருடைய மனம் ஆறுதல் அடைந்தது.

இவ்வாறாக மருதடி மரக்குமிழுக்குப் பனை ஓலையால் பாதுகாப்பு அளித்தபின், தான் கண்ட கனவை ஊரவர்க்குத் தெரியப்படுத்தினார். ஆனால் அதன்பின்னர் இடையருக்கு என்ன ஆனதென்று எவராலும் அறியமுடியாத நிலையிலே, அவர் எங்கோ சென்றுவிட்டார். இவரது வருகையும், மறைவும் இறைவனுடைய திருவிளையாடலென ஊரவர்கள் எண்ணிக்கொண்டனர்.

மருதமரத்தைச் சார்ந்த கம்மிக்குளத்திற்கு மேற்கே பரந்திருந்த நிலப்பரப்பிலே, விஸ்வ குலத்தவர்கள் வாழ்ந்துவந்தனர். இக்குலத்திலே சைவநெறிச் செல்வராக, அன்பும் பண்பும் கொண்டவராக, நன்னியர் ஆச்சாரி என்பவர் வாழ்ந்து வந்தார். இடையர் மூலம் அவர் கனவிலே மருதமரக்குமிழ் வெளிப்பட்டதையும், அதன் அற்புதங்களையும் அறிந்துவைத்திருந்தார். இக்காரணத்தினால் மருதமரக்குமிழ் மீது மிக்க அன்பும், பக்தியும் கொண்டவராகக் காணப்பட்டார்.

இதன் வெளிப்பாடாகத் தினமும் மருதமரக்குமிழை வணங்கி வழிபட்டு வந்தார். இதன்பின்னர் அவரது வாழ்க்கையில் நன்மைகள் பல நிகழ்ந்ததோடு, அமைதியும், மகிழ்ச்சியும் நிலவியதை அவதானித்தார். இதனால் மனமகிழ்ச்சி கொண்ட நன்னியர் ஆச்சாரி, மருதமரக்குமிழுக்குக் கொட்டில் அமைத்து, வழிபாடியற்றி வந்தார். மருதமரக்குமிழைத் தமது குலதெய்வமாகக் கருதி போற்றி வழிபட்டார். இவ்வாறான நிலையிலே அவர் வாழ்வு நிறைவுபெற்றது.

நன்னியர் ஆச்சாரியின் மறைவுக்குப் பின்னர், அவரது மகனாகிய வல்லிபுர ஆச்சாரியார், மருதமரக்குமிழின்மீது ஆழ்ந்த பக்தி கொண்டவராகக் காணப்பட்டார். தந்தையார் வேர்க்குமிழ்மீது கொண்ட பக்தியை நன்கறிந்த காரணத்தால், ஊரவர்களின் உதவியோடு மரக்குமிழுக்கு மடாலயம் அமைக்க எண்ணம் கொண்டார். தந்தையாரால் அமைக்கப்பட்ட கொட்டிலை அகற்றி மடாலயம் கட்டுவதற்கான வேலைகளை ஆரம்பித்தார்.

மடாலயத்திற்குரிய சுவரை அமைப்பதற்கு அத்திவாரம் வெட்டப்பட்டது. அவ்வேளையில் அங்கு வேலை செய்த பணியாட்களுக்கு உணவெடுத்து வருவதற்காக வல்லிபுர ஆச்சாரியார் தமது வீடு சென்றார். மடாலய வேலைகளில் தாமும் பணியாற்றிய காரணத்தால் களைப்புற்றிருந்த ஆச்சாரியார், சற்றுநேரம் கண்ணயர்ந்துவிட்டார்.

ஆழ்ந்த தூக்கத்திலிருந்த ஆச்சாரியார் கனவிலே மரக்குமிழ் வெளிப்பட்டு, “நீ இங்கு உறங்குகின்றாய்.

நான் அங்கு கோடரியால் வெட்டுண்டு வேதனைப்படுகின்றேன்” என்று வெளிப்படுத்தியது. தூக்கத்திலிருந்து துடி துடித்தெழுந்த ஆச்சாரியார், வேர்க்குமிழுக்கு என்ன நடந்ததோ என்ற கலக்கத்தோடு ஓடோடி வந்து, மருதமரக்குமிழை நோக்கினார். அவர் கண்ட காட்சி ஆச்சாரியாரை வேதனைப்படுத்தியது.

மருதமர வேர்க்குமிழை உற்றுநோக்கினார், மோதகவடிவிலே காணப்பட்ட வேர்க்குமிழிலிருந்து செந்நீர் வடிந்துகொண்டிருந்தது. செந்நீரைக் கண்டதும் வேதனையால் துடித்தார். என்ன செய்வதென்று அறியாது தவித்தார். இவரது செய்கைகளைக் கவனித்த பணியாளர்கள் திகைத்தனர். அப்பொழுது ஆச்சாரியார் பணியாட்களிடம் தான் கண்ட கனவை எடுத்துரைத்தார்.

பின்னர் விக்னம் தீர்க்கும் விநாயகனே அங்கு எழுந்தருளியிருப்பதாக உணர்ந்து, அவரை வணங்கி வழிபட்டு சுவரமைக்கும் பணி இனிதே நிறைவேற, அருள்பாலிக்குமாறு வேண்டிப் பணிந்தார். அடியவர் குறைதீர்க்கும் விநாயகன் அருளால், சுவர் கட்டும் பணி மீண்டும் ஆரம்பமானது. தாமே நேரில் நின்று மேற்பார்வை செய்து, மருதமரக்குமிழுக்கு பங்கம் ஏற்படாது, அத்திவாரம் வெட்டுவித்து சுவர் எழுப்பி, முடிசாந்தால் கூரையிட்டுக் கருவறையையும் அமைத்தார்.

இவ்வாறாக வருத்தலைவிளானில் எழுந்தருளியுள்ள மருதடிப்பிள்ளையார் ஆலயம் உருவானது. பிள்ளையாரின் அருளையும் அற்புதத்தையும் கேள்விப்பட்ட வருத்தலைவிளான் மக்கள்மட்டுமன்றி, அயல் ஊரவர்களும் விநாயகனை நாடிவரத் தொடங்கினர். வருத்தலைவிளான் மருதடிப்பிள்ளையாரின் ஆலய வளர்ச்சியும் நாளொரு மேனியும் பொழுதொரு வண்ணமுமாக வளர்ச்சி அடைந்தது. இவ் வளர்ச்சிக்கு பலர் காரணிகளாக அமைந்தனர்.

அற்புதங்களை அருளி அடியவர்களைத் தன்வசம் ஈர்க்கும் தெய்வீகசக்தி, பக்தர்களுக்குச் சோதனைகளைக் காட்டித் தன்வசப்படுத்திய பல சம்பவங்கள் அனைவரும் அறிந்ததே. இவ்வாறான நிலையிலே பலசோதனைகளின் பின்னர் வல்லிபுர ஆச்சாரியார், தந்தையின் வழிச் சென்று வருத்தலைவிளான் மருதடிப்பிள்ளையாருக்கு மடாலயம் அமைத்து மகிழ்ந்தார்.

மருதவேர்க்குமிழில் குடியிருக்கும் விநாயகப்பெருமானால் ஆட்கொள்ளப்பட்ட அவ்வூர் அன்பர்கள், விக்னங்கள் தீர்ப்பவனை அல்லும் பகலும் கைதொழுது போற்றிவரலாயினர். பரவும் அடியவர்கள் நெஞ்சிலே குடிக்கொள்ளும் கணபதி, இவ்வூர் மக்கள் பொருளாலும், அறிவாலும் ஏனைத் திறத்தினாலும் மகிழ்வெய்த, மருதடிப் பிள்ளையாராக வருத்தலை விளானிலே எழுந்தருளியுள்ளார்.

பிள்ளையாரின் அருளால் சகல வளங்களையும் பெற்று வாழ்ந்தவரும், வியாபாரியுமான கந்தர் என அழைக்கப்பட்ட கணபதிப்பிள்ளை கந்தையா என்பவர், மருதடிப்பிள்ளையார்மீது அளவிலா அன்பும், பக்தியும் கொண்டவராக விளங்கினார். மடாலயத்துள் எழுந்தருளி ஊரார்க்கு நலன்விளைவிக்கும் மருதடிப்பிள்ளையார் சந்நிதி, பேராலயமாக உருவெடுக்கவேண்டும் என்றஆழ்ந்த எண்ணம், அடியவர் கந்தர் அவர்களுடைய எண்ணத்திலே ஆழமாக வேருன்றியது.

மருதடிப்பிள்ளையார் அருளால் பெருநிதி பெற்ற அவ்வள்ளல், மருதடிப்பிள்ளையாருக்கு அர்த்தமண்டபம் அமைக்க அவாவுற்றார். நினைவைச் செயலாற்ற முனைந்து, பணியாட்களைக்கொண்டு மண்டபம் அமைக்கும் வேலையையும் ஆரம்பித்தார். ஆனாலும் அவர் எண்ணம் நிறைவேறமுடியாமல் மண்டபம் அமைக்கும் இடத்தில் மருதமரக் கிளையொன்று பரந்துகாணப்பட்டமையால் மண்டபம் அமைக்கும் பணி தாமதமடைய நேரிட்டது. இறை கைங்கரியம் இவ்வாறுதடைப்படுகின்றதே என்று எண்ணும் பொழுது அவர் இதயம் கனத்தது. அதன் வெளிப்பாடாகக் கண்ணிலிருந்து கண்ணீர் பெருக்கெடுத்தது. மருதமரக்கிளையை உற்று நோக்கும்போது மருதடிவிநாயகரின் கரம்போல விளங்கும் அக்கிளையை அழிக்க அவர் மனம் தயங்கியது. அடியவர் கந்தரின் துயரைக் கண்ணுற்ற பக்தர்கள், “மருதடி விநாயகனுக்கு அர்த்தமண்டபம் வேண்டும் என்ற திருவுளம் இல்லைப்போலும். இதற்காக மனம் சோர்வடைய வேண்டாம்” என ஆறுதல் கூறினார்கள். மருதடியானுக்குத் தன்னால் அர்த்தமண்டபம் அமைக்க முடியவில்லையே என்ற ஆராமையுடன், மருதடியானை நோக்கி,

“என் மனம் குளிர மண்டபம் அமைத்து
உன் கோவில் அழகு பார்க்க விரும்பிய
அடியேன் ஆசை நிராசை யாவதை
என்னால் தாங்க முடியாது.”

என முறையிட்டு, காதலாகிக் கசிந்து கண்ணீர் மல்கினார். தம்மையும் மறந்து துயரத்துள் அழுந்திச் செய்வதறியாது தவித்தார்.

இந்நிலையில் வேண்டுவோர்க்கு வேண்டுவன ஈயும் விநாயகப் பெருமான், கந்தருக்கு அருள்பாலிக்கத் திருவுளங்கொண்டார். மருதமரத்தடியானே தஞ்சமென முறையிட்டு, கந்தரும் பக்தர்களும் சூழ்ந்திருந்த வேளையில், மருதமரக்கிளையிலிருந்து பேரொலி கேட்டது. கந்தரும், அன்பர்களும் அவ்வொலியைக் கேட்டு அதிர்ச்சியுற்றனர். மறுகணம் அர்த்தமண்டபம் கட்டத் தடையாகவிருந்த மருதின் கிளை முறிந்து, கோவிலுக்கு எச்சேதமுமின்றி அப்பால் விழுந்துகிடந்தது.

திகிலுற்ற அடியார் கூட்டம் மெய்தான் அரும்பி விதிர்விதிர்ந்தது. கரங்களைத் தலைமேல் குவித்தவாறு, கண்ணீர்மல்கி, ஆனந்தக்கூத்தாடி மகிழ்ந்தனர். கணபதி தாசரான கந்தர், அழுது, தொழுது ஆனந்தக் கூத்தாடினார். தொப்பை அப்பனின் அற்புதத்தை எண்ணிப் பரவசமடைந்தார். மருதடிப்பிள்ளையார் தமக்கிரங்கிய திருவருளுக்கு அடிமையாகி தம்மையே அர்ப்பணித்தார். மருதடிப்பிள்ளையாரின் அற்புதங்களைக் கேள்வியுற்ற அயல் கிராமங்களிலுள்ள மக்களும், மருதடிப்பிள்ளையாரிடத்து அகலாப்பற்றும், பக்தியும் கொண்டனர். இவ்வாறாக ஆலயத்தின் அர்த்தமண்டப வேலைகள் சிறப்பாக நிறைவேறியது.

மருதடிப்பிள்ளையார்மீது ஆரா அன்பு கொண்ட பக்தர்கள், ஆலயத்தின் வளர்ச்சியிலேயே பல நிலைகளிலும் பங்குகொண்டு பணியாற்றியுள்ளனர். இவர்களுள் இளமை முதல் மருதடியானிடத்து அன்புகொண்ட அன்பர், முருகேசு பொன்னம்பலம் என்பவர் குறிப்பிடத்தக்கவர். வருத்தலைவிளானில் வாழ்ந்த இவர் சிலகாலத்தின் பின்னர் மலாயா சென்று சீரும் சிறப்புமாக வாழ்ந்து வந்தார். சென்ற இடத்திலும் மருதடியானை மனதிருத்தி அல்லும் பகலும் எண்ணும் பக்தராகத் திகழ்ந்தார். எப்படியாவது மீண்டும் வருத்தலைவிளான் சென்று, மருதடியானுக்கு அடியவனாகச் சேவை செய்து வாழவேண்டும் எனப் பெருவிருப்பம் கொண்டார். ஆவர் எண்ணம் நிறைவேற மலாயாவிலிருந்து வருத்தலைவிளானை வந்தடைந்தார். “தன்கடன் பணிசெய்து கிடப்பதே” என வாழத் தலைப்பட்டார்.

மருதமர வேர்க்குமிழில் தான் தோன்றியாகத் தோன்றிய விநாயகப் பெருமானின் ஆலயம், அன்பர்களின் தொண்டினாலும், பக்தியாலும் படிமுறை வளர்ச்சியைக் கண்டது. வருத்தலைவிளானைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டு மலாயா சென்று பின், வேர்க்குமிழ் விநாயகனுக்குப் பணிசெய்யும் நோக்குடன் நாடு திரும்பிய முருகேசு பொன்னம்பலம் அவர்கள், தினமும் மருதடி விநாயகனுடைய எழுந்தருளித் திருக் கோலத்தினையும், அவர் வீதி உலா வரும் காட்சியையும் மனக்கண்ணில் எண்ணி மகிழ்ந்தவாறிருந்தார்.

அவர் எண்ணம் விரைவில் நிறைவேற மருதமரத்தானுடைய அருள் முருகேசு பொன்னம்பலம் அவர்களுக்குக் கிடைத்தது. 1929 ஆம் ஆண்டு வேர்க்குமிழில் குடியிருந்த விநாயகனுக்கு எழுந்தருளிப் பிள்ளையார் செய்வித்ததோடு, அதற்கு அழகொளிரத் தங்கக் குடையும், கிரீடமும் செய்தளித்தார். அத்தோடு விநாயக விரதங்களுள் முக்கிய விரதமாகக் கருதப்படும் விநாயகசதுர்த்தி விரதமும் இதே ஆண்டு ஆவணி மாதத்தில் இக்கோவிலில் ஆரம்பிக்கப்பெற்றது. இதன்பின்னர்

இவ்வாலயத்திலே ஆவணிச்சதுர்த்தித் திருநாள் பெருவிழாவாக நடைபெற்று வருகின்றது.

கந்தர் என்னும் அன்பர் தமக்கு ஏற்பட்ட இன்னல்களை ஆனைமுகன் அருளால் விலக்கி, அர்த்தமண்டபத்தைக் கட்டி முடித்தார். இத்தனை சிறப்புக் களோடு அமைந்த கோவிலுக்கு மகாமண்டபமொன்றையும் கட்டவேண்டுமென முருகேசு பொன்னம்பலம் அவர்கள் மனம் விரும்பியது. 1929ஆம் ஆண்டு மகா மண்டபத்தையும் கட்டி முடித்தார். இம்மண்டபம் பெருக்கேற்ற முறையில் மிகப் பெரிதாகவே அமைக்கப்பட்டது.

இவ்வாறாக ஆலய அமைப்பிற்குரிய பணிகள் இடம்பெற்றாலும் எதிர்காலத்தில் இவற்றின் பராமரிப்பு எவ்வித இடையூறும் இன்றித் தொடரவேண்டுமென்ற எண்ணம் முருகேசு பொன்னம்பலம் அவர்களுடைய மனதில் உருக்கொண்டது. இதன் விளைவாக ஆலயப் பராமரிப்பிற்கென ஒரு காணியை மருதடிப் பிள்ளையாருக்கு மானியமாக அளித்தார். இவ்வாறான பணிகளைச் செய்து திருப்திகொண்ட முருகேசு பொன்னம்பலம் அவர்கள் மீண்டும் மலாயா சென்றார்.

மலாயா சென்றபோதிலும் இவர் மனம் அமைதியின்றித் தவித்தது. மருதடியானுக்குப் பணிசெய்யும் நிலையைத் தவிர்த்து வந்துவிட்டோமே என்ற ஆதங்கம் அவர் மனதை வாட்டியது. மருதடியான் புகழ் பாடாது, அவன் தொண்டு செய்யாது மலாயா வந்தது தவறென உணர்ந்து மீண்டும் அவன் சேவடியே தஞ்சமெனச் சேவித்தார்.

“நீயே சரணம் நினதருளே சரணம் சரணம்

நாயேன் பலபிழை செய்து களைத்துனை நாடிவந்தேன்
வாயயே திறவாத மௌனத் திருந்துன் மலரடிக்கு”

என மனமுருகி வருந்தினார். தஞ்சமென வருவோர்க்கு அஞ்சேல் என அபயகரம் காட்டி ஆதரிக்கும் குஞ்சரகமுகத்தான், பொன்னம்பலத்தாரை மீண்டும் வருத்தலைவிளான் வர அருள்புரிந்து, ஆதரித்து ஆறுதல் அளித்தார்.

தலம், தீர்த்தம், விருட்சம் என்பன இயற்கையாக மருதடிப்பிள்ளையானுக்கு அமைந்தது அவனின் அருளை எடுத்தியம்புவதாகவே காணப்படுகிறது. பரப்பிரம்ம சொரூபரான ஓங்காரர், ஓங்காரவடிவான யானை முகங்கொண்ட விநாயகராக, தான்தோன்றியாக எழுந்தருளியது இச்சேத்திரத்தின் முதன்மையை உணர்த்துகின்றது. அன்பர் உள்ளம் அமைதி பெற மௌனம் நிறைந்த சூழல் முக்கியமானது. இந்நிலையை எய்த வருத்தலைவிளான் வெளிநடுவே, மௌனம் நிலவும் நிலில்மிகுந்த பகுதியைத் தேர்ந்தெடுத்தது. இவ்வாலயச் சிறப்பை மேலும் எடுத்தியம்புகின்றது.

ஆடுகள் நீர்பருகும்பொருட்டு கம்மிக்குளத்தை நாடிவந்த இடையரால் இவ்விடத்திலே கணபதி

எழுந்தருளியமை இவ்வாலயத்தின் தீர்த்தமகிமையை எடுத்துக் காட்டுகின்றது. அனைத்திற்கும் மேலாக விண்ணளாவிய பந்தலிட்டு யாவரையும் வரவேற்கத்தக்க வகையில், வருத்தலைவிளான் ஏகாந்தவெளியில் வேர்கொண்ட மருது, விநாயகர் விரும்பிக் குடியிருக்கத்தக்க பெருவிருட்சமாக நின்றமை, இக்கோவிலின் விருட்சப் பெருமையைப் புலப்படுத்துகின்றது. இவ்வாறான வகையிலே மருதடிப் பிள்ளையாரின் மானியம் காணப்படுகின்றது.

பிள்ளையாரின் மகிமைகளைத் திரட்டித் தருவது பெருங்கதையாகிய பிள்ளையார்காப்பாகும். காப்பு-காத்தல் இரண்டும் ஒன்றே. காப்பு என்பது இடர் அணுகாது தடுப்பது. மனிதனை நோய், நொடி அணுகாது காப்பதற்காகக் கையில் கட்டப்பெற்ற காப்பே, காரண இருகுறிபெற்று, காப்பு எனப்பட்டது. தன்னை நாடிவரும் அன்பர்களுக்குக் காப்பு அளிப்பதே விநாயகனின் பணியாக இருப்பதால், விநாயகனின் கதை பெருங்கதையாக விளங்குகின்றது. இக்காரணத்தால் காப்பும், பெருங்கதையும் பிள்ளையாருக்குரியன என்பது புலனாகின்றது. பிள்ளையார் காப்பை பெருங்கதை என அழைத்துவருவது குறிப்பிடத்தக்கது.

கந்தபுராணம், இலிங்கபுராணம், உபதேசகாண்டம் முதலியவற்றிலே கூறப்படும் பிள்ளையாரின் மகிமைகளைத் திரட்டித் தருவது பெருங்கதையாகிய பிள்ளையார் காப்பாகும். இப்பெருங்கதையைப் படித்து மருதடியான் கட்டாட்சம்பெற வருத்தலைவிளான் மக்கள் விரும்பினர். 1919ஆம் ஆண்டு கார்த்திகையில் கார்த்திகை கழிந்த பின்னாளில் பெருங்கதையைப் படிக்க ஆரம்பித்தனர். இக்காலத்தில் அன்பர்கள் இருபத் தொரு இழைகளை இன்பமுறக் கட்டி, இருபத்தியொருநாள் ஒருபொழுது உணவுண்டு, ஒரு மனமாகி அவ்விரதத்தை அனுட்டிக்க ஆரம்பித்தனர்.

ஏங்கும் நீக்கமற நிறைந்துள்ள ஆன்மாக்கள் நன்னிலை பெற்று பேரின்பம் பெற மூலாதீதரான பிரணவர் விரும்பினார். ஆன்மகோடிகள் பாசப்பிணைப்பிலிருந்து விடுபட்டு, பக்குவம் பெறவேண்டும். ஆதிபகவானாகிய அவர் சர்வபிரபஞ்சங்களையும், பிரகிருதிகளையும் தோற்றுவித்து, அதில் ஆன்மாக்களைப் பிறக்க வைத்தார். ஜெனித்த உயிர்களுக்கு மலநாசம் ஏற்பட இறையருள் அடிப்படையாக விளங்குகின்றது. அத்தன்மை கைகூட ஏற்படைய இடமாகக் கோவில்கள் காணப்படுகின்றன. இவ்வாறான கோவில்களிலே இறையருள் பரவிக்கிடக்கின்றது. இதனைப் பெறவுழிபாட்டு முறைகள் பெரிதும் உதவுகின்றன.

வருத்தலைவிளானிலுள்ள மருதடிப்பிள்ளையார் கோவில் கொண்டுள்ள பதி, பலவகையிலும் சிறப்புப் பெற்றுக் காணப்படுகின்றது. தன்னை நாடிவரும் அடியவர் துயர்தீர்த்து அருள்புரியும் பிரணவராக,

இவ்வாலயத்திலே விநாயகர் எழுந்தருளியுள்ளார். இவரது பெருமையை அறிந்த வருத்தலைவிளான் மக்களும், அயலூரவர்களும் பிள்ளையாரை நாடிவரத் தொடங்கினர். விநாயக விரதங்களை பக்திபூர்வமாகக் கடைப்பிடிக்க ஆரம்பித்தனர். இவ்வாறான நிலையிலே, விநாயகருக்கு கந்தபிள்ளையார் காப்பாகிய பெருங்கதையை மக்கள் பக்திபூர்வமாகப் படித்தும், இவ்விரதத்தை ஒருமனமாகிக் கடைப்பிடித்தும் பல்வேறு நன்மைகளைப் பெற்றனர்.

தம்மைக் காத்தற்பொருட்டு பிள்ளையார் காப்புப் படிக்கும், கேட்கும் பக்தர்களை, பிள்ளையார் அருள்புரிந்து காப்பாற்றுவார் என்ற எண்ணம் மக்கள் மனதிலே நிறைந்து காணப்பட்டது. பக்தர்களது மனமறிந்து இடர்களைப் போக்கும் விநாயகனின் அருளுக்குச் சான்றாக, ஒரு சம்பவத்தை இவ்வூரவர் கூறி மகிழ்வார். இம்மை, மறுமை ஆகிய இருமையையும் நல்கும் விநாயகனிடம், இவ்வூரிலே வாழ்ந்த வல்லிபுரம் தம்பதிகள் ஆராத பக்தி கொண்டவர்களாக விளங்கினர். இத் தம்பதிகளுக்கு ஆறு பெண்குழந்தைகள் இருந்தபோதிலும் குலம்காக்க ஆண்குழந்தை இல்லையே என்ற குறை இவர்களிடம்காணப்பட்டது.

மருதடியானிடம் தமது குறையை முறையிட்டுத் தினமும் மருதைச் சுற்றி வலம்வந்து வணங்கித் தொழுதனர். நோன்புகளைக் கடைப்பிடித்து, தேவையானோருக்குத் தொண்டுகள் புரிந்தனர். தர்மம் செய்தனர். சன்னிதியின் ஈசான மூலையில் ஓர் அரச மரத்தை நாட்டினர். மருதடிப்பெருமானின் அனுக் கிரகத்தால் வல்லிபுரம் தம்பதிகளுக்கு அழகான ஆண் மகவு கிடைத்தது. ஆண்மகவு வேண்டித் தாம் வைத்த நேர்த்திகளை நிறைவேற்றியதோடு, தொடர்ந்தும் தொண்டு செய்யும் பெருமனதுடையவர்களாக வாழ்ந்தனர்.

இவ்வாறான நிலையில் இவர்கள் நடட் அரசமரத்துடன் இணைந்து வேப்பங்கன்று ஒன்றும் இணைந்து வளரத்தொடங்கியது. விநாயகன் அருளால் கிடைத்த ஆண்மகவு திருமணம் செய்த காலமாகிய 1946 ஆம் ஆண்டிலேயே இந்த வேப்பமரம் முளைத்து அம்மையும், அப்பனும் சிவபார்வதி சமேதராக இணைந்துள்ள அர்த்தநாரீஸ்வர தத்துவத்தை உணர்த்துவது போலக் காணப்பட்டது. இவ்வாறான பலஅனுபவங்கள், மருதடி விநாயகன் அருளால் தமக்கும் ஏற்பட்டுள்ளதாக பக்திகொண்ட அன்பர்கள் கூறி மகிழ்கின்றனர். வாழ்க்கை என்பது நம்பிக்கையின் அடித்தளத்திலேயே காணப்படுகின்றது. நம்பினார் கெடுவதில்லை இது நான்கு மறை தீர்ப்பு என்பதற்கமைய ஒவ்வொருவருடைய ஆழ்ந்த நம்பிக்கையும், அவரவரின் வாழ்க்கையின் ஆணிவேராக நின்று மகிழ்ச்சியைக்கொடுக்கின்றது.

இவ்வாறே வித்துவசிரோன்மணி பிரம்மரீ

சி.கணேசையா அவர்கள் வருத்தலைவிளான் மருதடிவிநாயகரின் திருவருளைப் பூரணமாக உணர்ந்தவராக விளங்கியுள்ளார். மருதடி கணேசரும், மகாவித்துவான் கணேசையரும் வேற்றறக் கலந்து காணப்பட்டனர் என்பதை அவரது “வருத்தலைவிளான் மருதடி விநாயகர் இருபா இருபு.” என்ற நூலிலுள்ள பாடல் வரிகளான

“என்குலத் தந்தணர் நின்னடித் தொண்டினை வழிவழி செய்து வாழும் புன்னைமர

நகரின் மேவிய நற்றளியிற் போல்

வீயா மருதடி மேவு மூலத்தும்

உன்னையருள் செய்யும் உயர் பரம்பொருளே”

என்ற பாடல் வரிகள் தெளிவாக்கியுள்ளது.

தமிழுலகம் பெற்ற தலைசிறந்த வித்துவானாகிய கணேசையர் அவர்கள், 1878ஆம் ஆண்டு புன்னாலைக் கட்டுவனில் அந்தணர் சின்னையாவிற்கும், சின்னம்மாவிிற்கும் கணேசர் அருளாலே பிறந்தார். இக் காரணத்தினால் இவர் கணேசன் எனப் பெயர் பெற்றார். கருவிலேயே திருவுடையவராக விளங்கிய இவர், வித்துவசிரோன்மணி சி.பொன்னம் பலப்பிள்ளையிடத்தும், சுன்னாகம் குமாரசாமிப் புலவரிடத்தும் கற்றுத் தெளிந்தார்.

இவரது வித்துவத் தன்மையைப் பாராட்டி, மகாவித்துவான், வித்துவசிரோன்மணி, பேராசிரியர், தொல்காப்பியக் கடல் போன்ற பல பட்டங்கள் இவரை அலங்காரம் பெறச் செய்தது. ஆனால் இத்தகைய பட்டங்களுக்கு ஆட்படாது மருதடி விநாயகனின் பாதநிலுக்கு ஆட்படுவதே பெருமை சேர்க்கும் என்பதில் நாட்டங் கொண்டவராக விளங்கினார். இக்காரணத்தினால் தனது துணைவியாரின் பிறந்த இடமாகிய வருத்தலைவிளானில் குடிபுகுந்து மருதடிப்பிள்ளையாரிடத்து அகலாத அன்புடையவராக அவன் தாள் பணிந்து, அவன் புகழ் பாடிவாழ்ந்து வந்தார். இவர்களுக்குப் புத்திரபாக்கியம் கிடைக்கு முன்னரே இவரது துணைவியார் உயிர்நீத்தார். இதன் பின்னர் அகத்துறவு மேற்கொண்டு, அல்லும் பகலும் மருதடியானைச் சிந்தையில் எண்ணுவாராயினர்.

அகத்துறவு மேற்கொண்டொழுகிய வித்துவான் கணேசையா அவர்கள், எக்காரியம் செய்யத் தொடங்கு முன் மருதடியானிடம் ஒப்புதல் பெற்றே ஆரம்பிக்கும் வழக்கத்தைத் தன் வாழ்நாளில் மேற்கொண்டவராக விளங்கியிருக்கின்றார். மருதடிப்பிள்ளையாரின் அபிஷேகத்திற்குரிய நீரை தொலைவிலிருந்தே கொண்டு வருவது வழக்கமாகக் காணப்பட்டது. இச்சிரமத்தினைப் போக்க ஆலயத்திற்கெனச் சொந்தமாக ஒரு கிணறு தேவை என்பதை கணேசையர் அவர்கள் உணர்ந்தார்.

கடந்த காலங்களிலே ஆலயத்திற்கெனக்

கிணறொன்றினைத் தோண்டும் பணியில் ஈடுபட்ட அன்பர்கள் அப்பணியைச் செவ்வனே நிறைவேற்ற முடியாமல் கைவிட்டனர். இந்நிலையில் 1934ஆம் ஆண்டு, கணேசையர் அவர்கள் மனந்தளராதது, மருதடியானை மனதிருத்தி கிணறு ஒன்றினைத் தோண்டும்பணியில் ஈடுபட்டார். கிணறு ஆழமாகத் தோண்டப்பெற்றபோதும் தண்ணீர் காணாமையால் அனைவரும் துயர் எய்தினர்.

கணேசையர் மனந் தளர்ந்து மருதடியானை நோக்கி. “அடியேன் நீர் எடுத்து உன்னை அபிஷேகம் செய்யஎதற்காக தடையாக, மௌனமாக அமர்ந்திருக்கின்றாய்? இது முறையோ எனக் கண்கலங்கி மருதடியானைநோக்கி,

“ஆட்டாதே எங்கள் அரணார் திருமகனே

கோட்டாலே குத்தியிந்தக் கூபத்தை நாட்டிடுவாய்

மாமருதி வீசா மதமத முகத்தோனே

காமுறுவேற் குள்ளங் கணிந்து”

என மனமுருகி வேண்டினார். அப்பொழுது கணேசையர் வெட்டுவித்த கிணற்றிலே நீர் சுரந்தது. அன்பர்கள் இக்காட்சியைக் கண்டு பக்திப்பரவசத்திலே ஆழ்ந்தனர். கணேசையர் கண்ணீர் மல்கியவாறு மருதடிப் பிள்ளையாரை வணங்கிநின்றார். மருதடியான் புரிந்த அற்புதத்தை எண்ணி மகிழ்ந்தவாறு அவ்வாலயத்திலேயே தஞ்சமடைந்தார். மருதடியானோடு கலந்துறைந்தார்.

மருதடிப்பிள்ளையார் ஆலயத்திலே தவநிலை மேற்கொண்டு வாழ்ந்து வந்த இவர், மருதடியான் சந்நிதியிலேயே தன்னை நாடி வந்த வித்துவ, பண்டித, ஆசிரிய அறிஞர்களை அமரவைத்து அறிவுச் செல்வத்தை அனைவருக்கும் வழங்கி வந்தார். இவரால் தோற்றுவிக்கப் பெற்ற அறிஞர்கள் தமிழ் சைவ உலகைப் பொலிய வைத்தனர்.

வித்துவான் கணேசையரின் கல்வித்திறன், ஆராய்ச்சி வன்மை, இறைபக்தி என்பவற்றைப் போற்றி கௌரவிக்கத் தமிழ் அறிஞர்கள் விரும்பினர். 1938 ஆம் ஆண்டு ஐப்பசித் திங்கள் ஐந்தாம் நாள் அவரது அறுபதாவது ஆண்டு பூர்த்தியை முன்னிட்டு விழா எடுத்தனர். பேரறிஞர்களின் அன்பான வேண்டுகோளை மறுக்கமுடியாது இவ்விழாவிலே கணேசையர் அவர்கள் கலந்து கொண்டார். அங்கு இவருக்கு 2000 வெண் பொற்காசு கொண்ட பொற்கிழிவழங்கப்பட்டது.

இப்பொற்காசினைக் கொண்டு மருதடியானுக்கு பொற்கிரீடமும், உபவீதமும் செய்வித்து, அதனைச் சாத்தி இன்புற்றார். மேலும் அன்பர்களின் துணைகொண்டு மருதடிப்பிள்ளையார் ஆலயத்திற்கு 1952 ஆம் ஆண்டு தூபியும், சுற்றுமதிலும் கட்டுவித்து சிறப்பளித்ததோடு முதன்முதற் கும்பாபிஷேகத்தையும் செய்வித்துப் பெருமை சேர்த்தார். இத் தொண்டுகள்

கணேசையர் அவர்கள் மருதடிப்பிள்ளையார்- மீது கொண்ட பற்றையும், அவரது துறவுள்ளத்தையும் எடுத்துக்காட்டுவதாக அமைகின்றது.

மருதடிப்பிள்ளையாரினால் ஆட்கொள்ளப்பட்ட வித்துவான் கணேசையர் அவர்கள் வருத்தலைவிளான் விநாயகர் மீது, மருதடி விநாயகர் இருபாவிருபது, மருதடி விநாயகர் அந்தாதி, மருதடி விநாயகர் கலிவெண்பா, மருதடி விநாயகர் கலி நிலைத்துறை, மருதடிவிநாயகர் ஊஞ்சல், மருதடி விநாயகர் இரட்டை மணிமாலை முதலியன பாடியுள்ளார். வயது முதிர்முதிர் மருதடியான்மீது கொண்ட பற்று அவரை உறுதியாகப் பற்றிக்கொண்டது.

இதுவரைகாலமும் தான் வாழ்ந்த வாழ்க்கையும், தான் கற்றுக் கொண்டவையும் தம்மைப்புகழ உதவியதேயன்றி, உண்மை நிலையை உணர்த்த வல்லவையல்ல என்பதை உணர்ந்தார். இவைகளுக்கு அப்பாலுள்ள இறையுணர்ச்சியை ஒரு விநாயகூட மறக்கவியலாநிலை எய்தினார். இதனால் அமைதிநாடி மருதடிப்பிள்ளையார் ஆலயத்தின் அருகே ஒரு ஆச்சிரமம் அமைத்து அப்பெருமானோடு இரண்டறக் கலந்து அவரோடு உரையாடிக்கொண்டு “இனிது இனிது ஏகாந்தம் இனிது” என்ற நிலையில் ஏகாந்த உலகிலேஇன்புற்றார். இவ்வாறாக மருதடியானுடன் இரண்டறக்கலந்து வாழ்ந்த வித்துவான் கணேசையர் அவர்கள், 1958 ஆம் ஆண்டு ஐப்பசி மாதம் இருபத்திமூன்றாம் திகதி மருதடியானைத் தியானித்தவாறு இவ்வுலகை நீத்தார்.

மருதடியானின் புகழைப் பல புலவர்கள் பலவாறாகத் துதித்துப் போற்றிப் பாமாலைகள் பாடியுள்ளனர். இவர்களுள் மருதடியானுக்கு அர்த்தமண்டபம் அமைத்த மெய்யடியார் கந்தரின் சகோதரர்களான புலவர் மயில்வாகனனாரும், ஆசிரியர் சரவணமுத்து அவர்களும் குறிப்பிடத்தக்கவர்கள். இவர்களைப் போலவே மருதடியானின் புகழை இவ்வுரைச் சேர்ந்த முத்துக்குமார ஆச்சாரி சுவாமிகளும் பலவாறாக வியந்து பாமாலை செய்துள்ளார்.

வருத்தலைவிளான் மருதடிப்பிள்ளையார்மீது கொண்ட ஆராத பக்தியின் காரணமாக, அவரது புகழைப் பாடிப் போற்றிய பக்தர்கள் உள்ளத்தில் என்றென்றும் விநாயகர் வீற்றிருந்து, காலத்தால் அழியாத பெரும் பொக்கிசங்களை உலகுக்கு வழங்க அருளியுள்ளார். இவர்கள் சென்றபாதையிலே தற்காலத்திலும் பல அன்பர்கள் சென்று மருதடியான்மேல் தோத்திரங்களும், போற்றுதல்களும் செய்து பேரின்பம் அடைந்து வருகின்றனர்.

பாடிப்பரவும் பணியில் திளைத்தவர்கள் ஒருபுறமும், வேண்டுதல்களை ஏற்று குறைநீக்கி நிறைவளிக்கும் குஞ்சரமுகத்து மருதடியானை மறவாது, அவன் தான்

பணிந்து கோயிற்பணிகளைத் தொடர்ந்தும் செய்வதில் ஆர்வம் கொண்டவர்கள் ஒருபுறமுமாக பக்தகோடிகள் காணப்படுகின்றனர். மருதடிப் பிள்ளையாரின் வீதியுலாக்காட்சியை அழகொளிரக் காணும்பொருட்டு, 1929 ஆம் ஆண்டுமுதல் பல அடியார்கள் மருதடிப் பிள்ளையார் ஆலயத்திற்குப் பல வாகனங்களை உவந்தளித்துள்ளார்கள். முதல் முறையாக 1928 ஆம் ஆண்டு மருதடிப்பிள்ளையார் வீதிவலம் வருவதற்கேற்றவகையில், மூலிகவாகனம் உபயம் செய்யப்பட்டது. பின்னர் குதிரை வாகனமும், சிறிய கேடயமும் திரு. முத்துத்தம்பி என்பவரால் செய்து கொடுக்கப்பட்டது. நீர்வேலியைச் சேர்ந்த திரு.செல்லப்பா அவர்களால் பெரிய சகடையும், திரு.வ.கதிர்காமத்தம்பி மற்றும் அவரது சகோதரிகளின் குடும்பத்தினரால் சிறிய சகடையும் உபயம் செய்யப்பட்டது. திரு. இராசரத்தினம் என்பவரால் சிறிய இடபமும், திரு. ந. நடராசா என்பவரால் ஆனைவாகனமும், திரு. ச. விநாயகமூர்த்தி தம்பதிகளால் பெரிய மூலிக வாகனமும் மருதடிவிநாயகனுக்கு உபயம் செய்யப்பட்டது.

1933ஆம் ஆண்டு திரு.சண்முகம் தம்பதியினரால் தங்கவேல் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டது. திரு. தம்பிமுத்து தம்பதிகளால் வேல் ஒன்று செய்து ஆலயத்திற்கு அளிக்கப்பட்டது. 1974 ஆம் ஆண்டு திரு. மாணிக்கவாசகர் தம்பதிகளால் சிவகாமி அம்பாள் சமேத நடேசர் சந்நிதிபிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டது. இதேகாலப்பகுதியில், திரு. தம்பிமுத்து தம்பதிகளால் புதிய உற்சவமூர்த்தியும் செய்தளிக்கப்பட்டது. மருதடிவிநாயகர் திருப்பணிச்சபையால் அர்த்த மண்டபமும், கோவிலும் புனரமைக்கப்பட்டு 1976ஆம் ஆண்டு மாசி மாதம் பதினோராந் திகதி புதன்கிழமை காலை 9 மணிக்கு இரண்டாவது கும்பாபிஷேகம் மிகச் சிறப்பாக நிறைவேறியது. திரு.சுப்பிரமணியம் அவர்களால் நிர்மாணிக்கப்பெற்ற மணிக் கூட்டுக் கோபுரத்தை, 1985 ஆம் ஆண்டு திரு. வல்லிபுரம் சாந்தமூர்த்தி அவர்கள் புதுப்பித்துச் சிறப்பாக அமைத்துள்ளார்.

இவ்வாறான உபயங்கள் இன்றுவரை தொடர்வது பக்தர்கள் மருதடியான்மீது கொண்ட பக்தியை எடுத்துக்காட்டுவதாகவே அமைகின்றது. அத்தோடு

ஆலயத்திலும் காலத்திற்குக் காலம் திருப்பணிகள் பல செய்வது தொடர்ந்துள்ளது. ஆதிமூல மூலவர் தாபிரமூர்த்தியை, திரு.செல்வத்துரை தெய்வேந்திரம் அவர்கள் உபயம் செய்துள்ளார்கள். செல்வி ஜெயரட்னதேவி சபாரட்னம் ஆசிரியையால் பஞ்சமுகவிநாயகர் உபயமாக அளிக்கப்பட்டது. திரு. தம்பிமுத்து குடும்பத்தினரால் முருகன் பரிவார ஆலயம் நிர்மாணிக்கப்பட்டது. நவக்கிரக சந்நிதியினை திரு. ச. தர்மலிங்கம் குடும்பத்தினரும், மூர்த்திகளை திரு. பிரேமச்சந்திரன் வசந்தாதேவி தம்பதிகளும் உபயம்செய்துள்ளனர்.

திருமதி சிவமாலை தம்பிராசா அவர்களால் வைரவர் பரிவார ஆலயம் அமைக்கப்பட்டது. திருவாளர் தம்பிராசா அவர்களால் கொடித்தம்பம் உபயமாகச் செய்து கொடுக்கப்பட்டது. வசந்தமண்டபத்தினை திரு.சின்னப்பு அவர்கள் கட்டிக் கொடுத்துள்ளார். சண்டேஸ்வரர் சந்நிதியினை திரு. பொ. கனகரத்தினம் அவர்கள் உபயம் செய்துள்ளார்கள். இவ்வாறான பலபணிகளை அன்பர்கள் பலரும் செய்துள்ளனர். இந்நிலையில் 1989 ஆம் ஆண்டு பங்குனி மாதம் 22ஆம் திகதி உத்தர நட்சத்திரத்தில், அக்காலத்து திருப்பணிச்சபை மூன்றாவது கும்பாபிஷேகத்தை சிறப்பாக நிறைவேற்றியது.

இக்காலப்பகுதியின் பின்னரும் காலத்திற்குக் காலம் பல்வேறு திருப்பணிகள் வருத்தலைவிளான் மருதடிப்பிள்ளையார் ஆலயத்திலே நடைபெற்று கும்பாபிஷேகங்கள் சிறப்பாக நடைபெற்றுள்ளது. தமிழீழப்பகுதிகளிலே தொடரும் யுத்தம் காரணமாக ஏனைய ஆலயங்களைப்போல இவ்வாலயத்தின் வரலாற்றிலும், பின்னடைவு தற்காலத்திலே ஏற்பட்டுள்ளது. ஆயினும், மருதடியான்மீது பக்திகொண்ட அன்பர்கள், நாட்டுநிலமை காரணமாகப் புலம்பெயர்ந்து வாழ்ந்தாலும், சூழ்நிலைகள் சரியாக அமையும் வேளைகளில் இவ்வாலயத்திற்கு வருகை தருவதோடு, ஆலயத் திருப்பணிகளில் நாட்டங்கொண்டும் செயற்பட்டு வருகின்றனர்.

ஆக்கம்:

திருமதி வசந்தா நடராஜன் (B.A)

A+ DRIVING SCHOOL

Learn to drive with confidence
Call

Akilan Segaratnasingam
416-726-6602



- In Class Seminars
- Classes till you are fully ready!!!
- Booking Road Test
- Lower Your Insurance
- Certified Programs

REMEMBERING THE DYNAMIC YOUTH LEAGUE OF VARUTHALI VILAN IN 1960'S AND REWARDING VENTURES

As an instinctive and foremost expression one is bound to say that it is a privilege and fruitful opportunity for someone to let to think about the past and extract some useful lessons learnt from the experience in life. Particularly what I mean is about my views and perception as former active member within an organization, when it was galloping along in pursuit of some welfare activities and events in seek of recognizable improvement in the quality of living standard of the village people.

I must thank the organizing and planning committee of varthalaivilan in Canada for requesting me to write a few words for the souvenir intended to be produced for the 10th anniversary. Please accept our best wishes and regards from me and my wife for every success in your planning activities that would be aimed for fulfilment of your objectives leading up to public satisfaction.

By high lighting two important projects amongst many others undertaken by the league in 1960's I would like to elaborate a little bit more about them and throw light to what I have primed in the last two lines of the previous paragraphs.

1. A drama presentation "PANAM PANTHIYILAI" including stage management with full participation of league members acting it for collection of funds. The sale of tickets was mainly for the villagers only and hardly for any others from outside. We have managed to raise a small sum of money for miscellaneous projects and it was not enough to meet the cost of levelling up the excavated playground which happened to be the main objective. Our sincere thanks to fund donors and some families who have provided lot of assistance to enable us to partially complete the project.

As a lesson what the league have learnt then was firstly that, on the one hand fund raising was important for any project management and also on the other, making known the identity by labelling the project with details was equally important as well. Naturally people would like to know what the money is going to be spent on and that is what they want. Secondly, choice of appropriate fund raising method was vital.

2. Putting up a library building in already existing land sitting idly by, with the funds that we had to collect. The committee after budgeted out the capital expenditure, it has decided to raise the required fund by hiring a drama group well known as "LONDON KANDIAH", that would pave way for selling tickets anywhere and everywhere by which the collection of good some of money could be achieved easily. Having collected a substantial sum of money from their stage performance, the committee had to get on with the construction work by economically utilizing the funds.

Now the committee and the activists have bumped into unexpected problems. The problem of having to make up their minds to venture out and carry forward some of the unresolved matters, that cropped up needing to be steam rolled. After having successfully overcome the snags by resorting to following actions, the league proceeded with the project.

- A. By having resolved the ambiguity of the boundary lines of this piece of land defined for a start.
- B. Establishing the location of the building structure in the appropriate spot.
- C. By establishing the perimeters for the fencing with barbed wire for seclusion.

For all the above decisions and conclusions, the committee had no choice but to take only the majority's decision as some league members always remained resentful and declined to support the views for unrevealed reasons. Despite lack of 100% cooperation offered by some sector of the crowd, majority of the members took active part in putting up the entire building.

The first lesson one had learnt from here and became fully aware of was that the majority's decision is not always a workable formula and instead 100% consensus is highly recommendable. But regrettably, had we stuck to 100% consensus policy before embarking on this project, it might not have taken off from the ground at all and would have died a dead as many will agree.

Secondly, we must have asked ourselves whether or not we knew "what we have already got in our possession" were all what we wanted, and do we really need to go for any that haven't been got and what would be the public reaction for this?

I wish you all have a successful sail through in all your projects and I am so sure that your committee would always do a lot of so called ground work to be absolutely sure that problem areas if any have been thrashed out and all differences in views are sorted out before embarking on any form of undertakings.

K Vignarajah

(London)



RBC Insurance

Inparanee (Rani) Ponnuthurai
Insurance Advisor

Tel: 1-855-516-6284

Fax: 416-289-7120

Cell: 416-998-2541

RBC Life Insurance Company
111 Grangewa Avenue
Suite 406
Scarborough, ON M1H 3E9
inparanee.ponnuthurai@rbc.com

Proud of writing about my village

எமது கிராமம் வருத்தலைவிளானைப் பற்றி எழுதக் கிடைத்த சந்தர்ப்பத்திற்காக நான் மிக மகிழ்ச்சி அடைகின்றேன். நாம் எமது கிராமத்தைவிட்டு புலம் பெயர்ந்தவர்களாக இருந்த பொழுதும் தொடர்ந்தும் அக்கிராமத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் என்று எம்மை அடையாளப்படுத்துவதன் மூலம் எமது கிராமத்தின் பெயரை நிலை நிறுத்துவோம்.

Starting with a handful of families, our village can now identify hundreds of families and it has produced several educated people. Although Jaffna has produced more educated people compared to other parts of Srilanka, I believe our village stands out in producing more educated people per capital. One of the main reasons is our village's proximity to Union College, the first school in Srilanka established by the American missionaries in 1816. The small school in our village, established in 1856 by Vinasithampy Thampipillai, also played an important role. For the people who could not study in the English medium at Union College, our village school served for education. Our village school also served for people from neighbouring villages from all walks of life and it had classes up to year 10 in the past, but later became a primary school where I had my primary education. The person Vinasithampy, the father of Thampipillai, can be traced as an ancestor for a large number of our village people. Thampipillai's son Sellaiya, one of the early graduates, became Gampaha training college's principal and later became Mayor of Badulla. For anybody wondering how I know all these people from the eighteenth century, it is because I am Thampipillai's Great Great Grand son. Dr Ponnampalam Selvanayagam (Ranjan's uncle) was the first Ph.D (Engineering) person from our village in the last century and since then we have several people with Ph.Ds. The next person, Dr Sellappah Sivalingam (PhD in Fisheries), is still living in Colombo writing a book about our village. Our village has also produced other professionals and number of them served in Malaysia during the British rule and some settled down there. Our village was based on agriculture until modern education. Regardless, in the 1980's, our village was one of the largest agricultural villages in Jaffna. The "soothiram" used to pump water from our deep wells (one of the deepest in Jaffna) was not used anywhere else (to my knowledge) and it is still a mystery to me as to who invented this. Although I am one of the few Christians in our village, for me the memorable times in my village were Tamil New Year and Pongal festival times. During these festivals, all the village people from other parts of Srilanka came back to the village. During the New Year we used to have our annual village sports organized by our youth league which also had a long history, owning a building and play ground. I was also a member of the Varuthalaivilan youth league between 1972 and 1982 and I am proud of it. It is my belief that one day we will rebuild our village for who ever wishes to live there.

Dr. S. Gnanarajan
Research Scientist
Commonwealth Scientific and Industrial Research Organization
Sydney
Australia



Artistic Cakes & Pastries
Bakery & Confectionery

info@cakeville.com
www.cakeville.com

416.893.9472

அஜி ஓட்டோ வேக்ஸ் AJI AUTO WORKS

We Specialized in

Mechanical
Auto Electrical repairs on
Imported & Domestic Cars
Drive Clean, Emission Test & Repairs.
also Safety Standard Certification

சகலவிதமான
திருத்த வேலைகளையும்
வாகன மின்னியல்
திருத்தங்களையும்
பெரிய, சிறிய திருத்த
வேலைகளையும்
உள்நாட்டு அல்லது
இறக்குமதி செய்யப்பட்ட
வாகனங்களாயினும்
திறமையாகத் திருத்துவதில்
திறமைமிக்கவர்கள்



மிகக்குறைந்தவிலையில் திருத்தவேலைகளும் Emission Testம் செய்து கொடுக்கப்படும்.

T. SABANATHAN - T. SIVAPATHAM

416-752-2642

151 Nantucket Blvd., Unit5, Scarborough, ON M1P 4R5

Thayan Karunamoorthy

Sales & Leasing

(416) 508-9552



ROADSPORT LTD

Roadsport Honda

940 Ellesmere Rd, Toronto
M1B2W8



King's Quay Real Estate INC Brokerage

7300 Warden Ave Suite 401, Markham, Ontario, L3R9Z6

PHONE: (905) 940-3428

FAX: (905) 940-0293

PROFESSIONAL REALTORS, PROFESSIONAL RESULTS!

We treat each of our CLIENT as if they were the only CLIENT!!

Check us out on FACEBOOK, GOOGLE thabeshk



Moorthy Nadarajah

follow me on twitter @thabeshk

DIRECT LINE (647)891-2034

thabeshk@rogers.com

Thabesh Karunamoorthy



Not intended to solicit properties currently listed for sale

With Best Compliments From

T. JEGATHEESAN

Barrister, Solicitor & Notary Public (Ont)



Tel: 416 266 6154
Fax: 416 266 4677

2620 Eglinton Avenue East, Suite 201
Scarborough, Ontario, M1K 2S3

பத்தாவது படிக்கல்லில் எம் பாதம்.

கடந்து வந்த பாதையில் எங்கள் சுவடுகளைக் கூர்ந்து பார்க்கிறேன். எம் மக்களுக்கான பணியினை ஓரளவுக்காவது எட்டியுள்ளோம் என்பதை எமக்கு கிடைத்து வரும் ஆதரவுகள் புகட்டி நிற்கின்றன.

சமூக அமைப்பியலில் மனிதத் தொடர்பாடல் முக்கியமானது. அதிலும் புதிய நாட்டில் புதிய பண்பாட்டில் புதிய சூழலில் புது வாழ்க்கையை ஆரம்பிக்கும் ஓர் இன மக்களுக்கு அவர்களது தாய்மொழியில் பணியினை வழங்குவதென்பது புதிய தரையில் பாத்திகட்டி புதுப்பயிருக்கு நீர் பாய்ச்சுவது போன்றது.

இதனை ஒரு சவாலாகக் கொண்டு பத்து ஆண்டுகளுக்கு முன்னர் கருக்கொண்ட அமைப்பு தனக்கென வகுத்துக்கொண்ட தனிப்பாதையில் பக்குவமாக உருப்பெற்று தலை நிமிர்ந்து நிற்கின்றது.

இருபத்தைந்து ஆண்டுகளைக் கொண்ட கனடியத்தமிழர் வாழ்வில் பத்து ஆண்டுகள் தன்னைப் பிணைத்த பெருமை இவ்வமைப்புக்கு உண்டு.

எம் மக்களின் உயர்ச்சி, உணர்ச்சி, மகிழ்ச்சி, எழுச்சிகளில் மட்டுமன்றி எதிர்பாராத வேளைகளில் ஏற்பட்ட தளர்ச்சிகளிலும் தன்னை ஒரு பங்காளியாகவே இருத்தி வந்துள்ளது.

“எடுத்ததை முடிப்பவர் எதிர்ப்பினை வெல்பவர்” என்பதை நினைவில் நிறுத்துவோம். “எமது மக்களின் ஒற்றுமையே எங்கள் பலம்” என்பதை கருத்தில் கொள்வோம்

இதனையே இனி எங்கள் மந்திரமாகக் கொண்டு செயற்படுவோம் என்று உங்கள் ஒவ்வொருவரையும் உரிமையுடன் கை நீட்டி அணைத்து பத்தாவது ஆண்டு பூர்த்தி மலருக்கு எனது வாழ்த்துக்களை தெரிவிப்பதோடு இது போன்ற பல மலர்கள் காலத்துக்கு காலம் வெளிவரவேண்டுமென வாழ்த்துகிறேன்.

நாளைய பாதையில் எங்கள் சுவடுகள் நன்றாகத் தெரியட்டும்.

அன்புடன்

வேலாயுதபிள்ளை. சந்திரன்

முன்னாள் செயலாளர் போசகர்; வர்த்தலைவிளான்.வாலிபர் சங்கம்.

முன்னாள் இயக்குனர் சபை உறுப்பினர்; தெல்லிப்பழை ப.நோ.கூ.சங்கம்.

துரித பணமாற்றுச் சேவையில் முன்னோடிகள் மு.காசிப்பிள்ளை சக புத்திரர்கள் இரு இடங்களில் சேவை

20வருடங்களாக துரித பணமாற்று சேவையில்

கனடா வாழ் தமிழ் மக்களின் மனதில்

நம்பிக்கை. நாணயம். நன்மதிப்பு

பெற்ற ஒரே ஸ்தாபனம்

கல்லெல்லாம் மாணிக்கக் கல்லாகுமா?

பொன்விழா கண்ட ஸ்தாபனம்

Kasippillai & sons

3228 Eglinton Ave. East

Suite # 3

Scarborough, Ontario

M1J 2H6

(At Markham & Eglinton)

Tel; 416 - 267 - 8221

3351 Markham Road

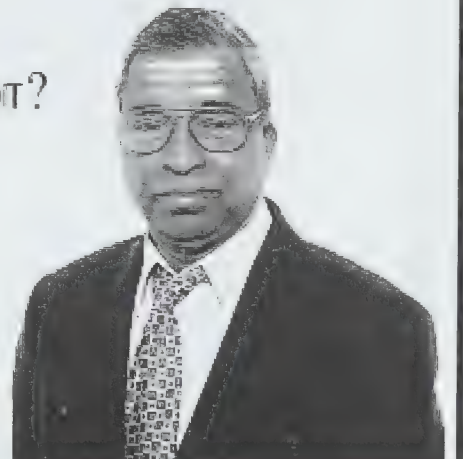
Suite # 109

Scarborough, Ontario

M1X 0A6

(At Markham & Steels)

Tel; 416 - 321 - 8221



Inspiration Driving Institute

Learn to Drive

*M.T.O Approved

*Years of Experience in Defense Driving

*First Aid and CPR certified

*Professional, with excellent customer service skills

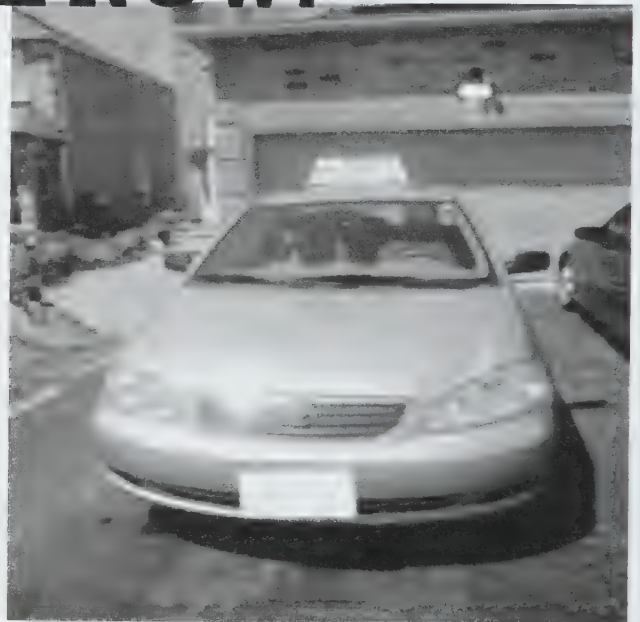
Our Services Include:

- x Learn safe and defensive driving Skills
- x Special attention given to nervous students
- x All lessons are change the formatting of the pull G2 G
- x Free pick-up and drop-off
- x Road test arrangements will be made!

MINI PACKAGE: \$160- 4 lessons & car provided for road test!

CALL NOW!

Contact: **Kathir** at 647-287-4738 or
rknathan@sympatico.ca



வாழ்த்துச் செய்தி

கனடா வாழ் வர்த்தலைவிளான் ஒன்றியம் எதிர்வரும் அக்டோபர் மாதம் 29ம் திகதியன்று வெளியிட இருக்கும் சிறப்பு மலருக்கு இவ்வாழ்த்துச் செய்தியை வழங்குவதில் மகிழ்ச்சி அடைகின்றேன்.

அழகான இலங்கைத் தீவிலே தமிழர் செறிந்து வாழும் யாழ்குடா நாட்டிலே, வலி வடக்கில் ஓர் சிறிய கிராமம் வர்த்தலைவிளான். வித்துவசிரோமிணி சி. கணேசையர் மற்றும் பல கல்விமான்கள் வாழ்ந்த ஊர் வர்த்தலைவிளான். இந்த ஊரில் ஆரம்பித்து வைக்கப்பட்ட வர்த்தலைவிளான் வாலிபர் சங்கம் பல வருடாந்த விளையாட்டுப்போட்டிகளையும், பரிசளிப்பு விழாக்கள், கலைவிழாக்களையும் சிறப்பாக நடாத்தி வந்தது. அத்துடன் வலிகாமம் வடக்குப் பிரதேசத்தில் சங்கத்திற்கென சொந்தமான ஒரு வாசிக்காலைக் கட்டிடத்தையும், ஒரு விளையாட்டு மைதானத்தையும் கொண்டிருந்ததையும் பெருமையுடன் கூறிக்கொள்ளமுடியும்.

துர்அதிஷ்டவசமாக நடைபெற்ற பேரரின் போது எமது ஊரிலுள்ள மக்களில் பெரும்பாலானோர் இடம் பெயர்ந்து கனடாவில் குடியேறினார்கள். பழக்கமில்லாத காலநிலையிலும், முற்றிலும் மாறுபட்ட வாழ்க்கை முறையிலும், மிகவும் சிரமத்தின் மத்தியில் தங்கள் வாழ்க்கையை உயர்த்தியது மட்டுமல்லாமல், தங்கள் ஊரை மறக்காமல் “கனடா வாழ் வர்த்தலைவிளான் ஒன்றியம்” என்ற அமைப்பை உருவாக்கி ஆண்டுதோறும் “ஒன்றுகூடல்” மூலம் சிறு பிள்ளைகள் தொடங்கி முதியோர் வரை பங்கு பற்றி மகிழ்ச்சியடைகின்றனர். தங்கள் வாழ்விடங்களைவிட்டு இடம்பெயர்ந்து வந்த மக்களுக்கு இந்த “ஒன்றுகூடல்” நிகழ்ச்சியானது பெரும் வரப்பிரசாதமாக அமைந்துள்ளது. இவ்வாண்டு 10வது “ஒன்றுகூடல்” நிகழ்ச்சியை நடாத்தி முடித்ததையிட்டு மிக மனமார மகிழ்ச்சியடைகின்றேன். இந்த ஒன்றுகூடலானது மேலும் மேலும் சிறப்புற்று இனிவரும் இளம் சந்ததியினருடன் இணைந்து வருடாவருடம் தொடர்ந்து ஒன்றுகூடல்களை நடாத்தவேண்டுமென்று மனமார வாழ்த்துகின்றேன்.

இந்த ஒன்றியம் “ஒன்றுகூடல்” நிகழ்ச்சிகளை மட்டும் நடாத்துவதுடன் நின்றுவிடாமல் எமது ஊருக்கான சில முக்கியமான வேலைத்திட்டங்களை நடைமுறைப்படுத்த வேண்டும் என்று இத்தருணத்தில் கேட்டுக்கொள்ள விரும்புகின்றேன். உதாரணமாக புலம் பெயர்ந்த நாடுகளிலே இளம் சந்ததியினர் உறவினர்கள் என்று அறியாது சினேகிதர்களாக வாழ்ந்து வருவதை அவதானிக்கக்கூடியதாக இருக்கின்றது. இதை நிவர்த்தி செய்வதற்கு ஒரு 'WEBSITE' ஐ ஆரம்பித்து அல்லது 'DIRECTORY' ஒன்றை ஆரம்பிப்பதன் மூலம் எமது இளம் சந்ததியினரும் தொடர்ந்து இந்த “ஒன்றுகூடல்” நிகழ்வுகளை மேலும் மேலும் சிறப்பிக்க வேண்டுமென வாழ்த்துகின்றேன்.

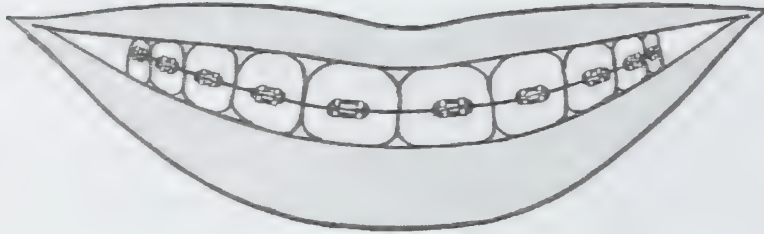
தர்மலிங்கம் தர்மேஸ்வரர்
(Abudhabi)

டாக்டர். பகீரதன் துரைராஜா
Dr. Baheerathan Thurairajah

டாக்டர். சண்முகம் சீவநேசன்
Dr. Shanmugam Sivanesan



**சகல பல் வைத்திய
சேவைகளுக்கும்**



பல் மருத்துவ நிலையம்
DENTAL OFFICE

KENNEDY & FINCH

3852 Finch Ave. E., Suite 207, 208
Scarborough, ON M1T 3T9

Tel: 416.291.1085

Fax: 416.291.5455

வர்த்தலைவிளானுக்கு பெருமை சேர்க்கும்

“வர்த்தலைவிளான் இரவு”

ஈழத்தமிழர்கள் பல்வேறுநாடுகளில் புலம்பெயர்ந்து வாழ நிர்ப்பந்திக்கப்பட்டாலும் கலை, இலக்கியம், விளையாட்டு ஈடுபாடுகள் என்ற சங்கிலி எம்மைப் பிணைத்து உதவி நிற்கின்றது.

வர்த்தலைவிளான் எமக்குத்தந்த நல்லறிகூர்கள், கல்விமான்கள், சிந்தனையாளர்கள், ஆன்மீகவாதிகள், இவர்கள் யாவரும் உமது ஊருக்குச் சிறப்புச்சேர்த்தவர்கள். சிலர் தன்னலமற்ற பொதுப்பணிகளில் ஈடுபட்டு பலர் பயனடையும் பணிகளையும் முன்னெடுத்தார்கள். இவர்களோடு எமது ஊர் இளைஞர்களும் தோளோடு தோள் நின்று பணிபுரிந்தார்கள்.

பல்வகைச் சிக்கல்களால் சிக்குண்டு நெருக்கடிகளில் நெருக்குண்டு கவலைச்சுமைகளை சுமந்து கொண்டிருக்கும் எமது ஊரவர்கள் இன்றைய சூழ்நிலையில் இப்படியான ஒன்றுகூடல்களை ஏற்படுத்தி உறவினர்கள் என்பதைத்தாண்டி ஒரே ஊரவர்கள் என்பதை நிரூபித்திருப்பது மகிழ்ச்சியளிக்கின்றது. என் இளமைப்பருவத்தில் வர்த்தலைவிளான் வாலிபர் சங்கம் செய்த நல்ல பல செயல்பாடுகள் என் நினைவுக்கு வருகின்றன. என் வயதை ஒத்த இளைஞர்கள் அன்று ஊரில் கூடி நின்று செய்தவற்றை இன்று பெரும்பான்மையான இளைஞர்கள் கனடாவில் செய்து வருகின்றார்கள். இந்த ஒன்றுகூடல் நிகழ்ச்சி இதற்கு ஓர் எடுத்துக்காட்டு. இந்த நிகழ்வானது இன்று மட்டுமல்ல பல சந்ததிகளைத் தாண்டியும் நடைபெறவேண்டும்.

மருதடி விநாயகரைத் தாங்கி வர்த்தலைவிளான் என்ற கிராமம் பல நல்மக்களைத் தாங்கி நின்றது, என்ற பெருமையை இந்த நிகழ்வு உலகுக்கு எடுத்துக்கூறும் என்பதில் ஐயமில்லை.

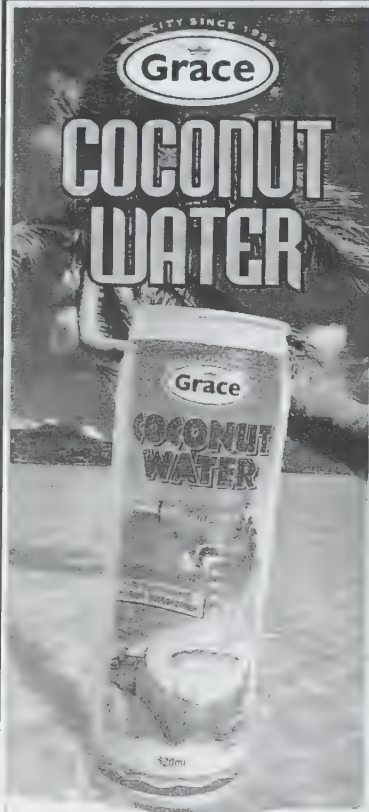
நன்றி!

அன்புடன்

த. ஜெகதீசன் (ஈசன்)

பேரங்கும்

ஜேர்மனி



Your favourite Grace
Coconut Water now in
Limited Edition Cans

WIN AN EXOTIC VACATION

for details visit www.gracefoods.ca



COCONUT WATER
Hydrate Well.



Your Favourite
GRACE SODA now in a
NEW BOTTLE.

Grace Famous Island Soda. Enjoy the flavours
you know and love, plus two exciting **NEW ADDITIONS:**
Lemon Lime & Green Apple.



ISLAND SODA

grace-norcan.com/bottle.com





Ramesh

416 - 720 - 6073

நிகழ்ச்சி நிரல்

மங்கள வாத்தியம் (தவில், நாதஸ்வர இசை)

மங்கள விளக்கேற்றல்

மௌன அஞ்சலி

தமிழ்த் தாய் வாழ்த்து - செல்வி சுரபி யோகநாதன்

கனடிய தேசிய கீதம் - செல்வி செளமியா பூரணலிங்கம்

வரவேற்புரை - திரு. ரவி கனகசபை

‘ஆத்திகுடி’ ~ செல்வன் ஜென்சன் பாஸ்கரன்

வயலின் இசை - செல்வி அபீஷா கலாதரன் குழுவினர்

பேச்சு ‘திருஞானசம்பந்தர்’ - செல்வன் ஜெயராம் அருட்செல்வன்

திரை இசை நடனம் - செல்வி லாவண்யா சரத்சந்திரன், செல்வி சகானா வீரசிங்கம்

வர்த்தலைவிளான் - நினைவுகள் - திருமதி ராஜினி விமலகாந்தன்

பாடல் ~ செல்வி செவ்வந்தி ராஜேந்திரன், செல்வி சாமந்தி ராஜேந்திரன்

இசைக்கச்சேரி ~ திருமதி தயாபரன் குடும்பத்தினர்

கண்ணன் நடனம் - செல்வி அபிராமி கனகசபை

நகைச்சுவை மத்தாப்பு - திரு. கணபதி ரவீந்திரன்

திரை இசைப் பாடல் - செல்வி சுரபி யோகநாதன்

திரை இசை நடனம் ~ செல்வன் அனுஜன் அசோகன்

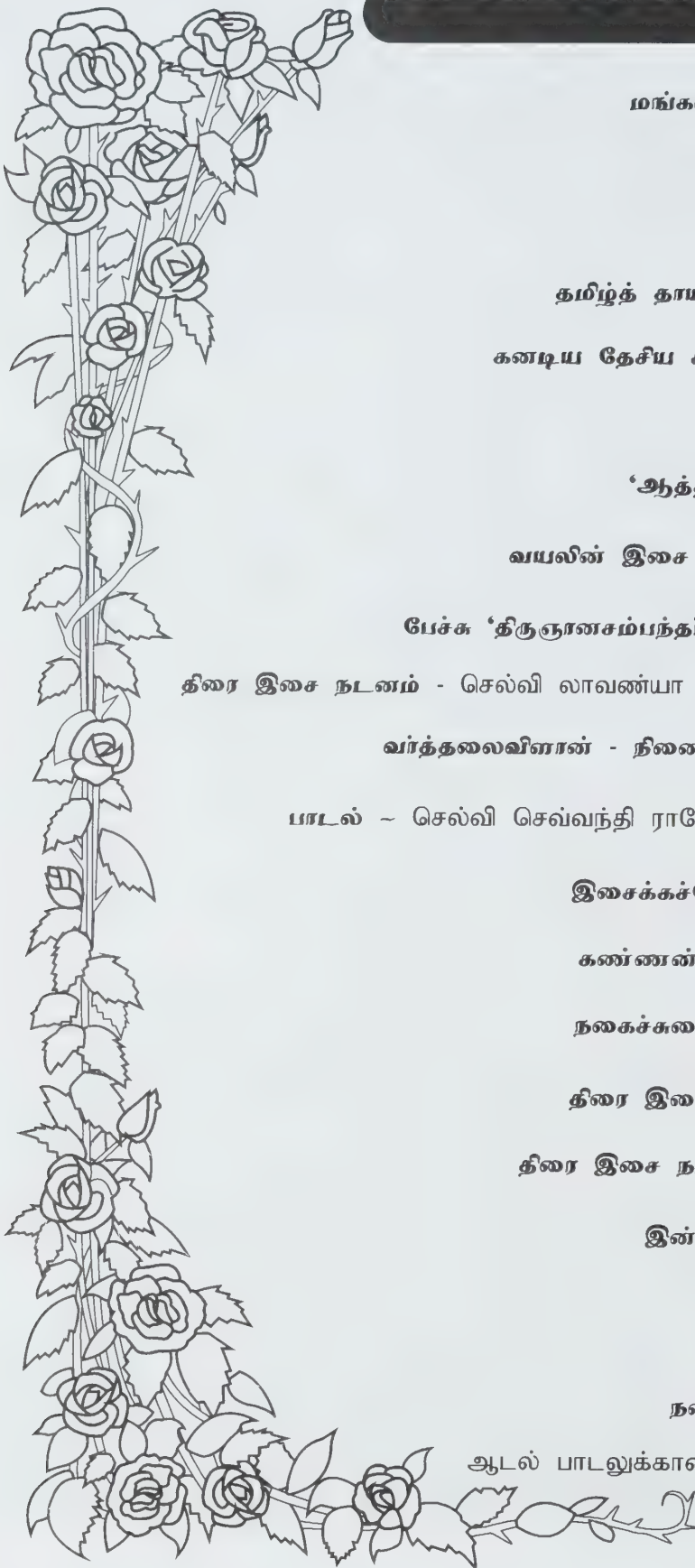
இன்னிசை மழை - வீணா இசைக்குழுவினர்

இரப்போசனம்

பரிக் வழங்கல்

நன்றியுரை - திருமதி சுதர்சனா பகிரதன்

ஆடல் பாடலுக்கான அரங்கம் உங்களை வரவேற்கின்றது.



Program

Mangala Vaathiyam - (Traditional Drum and Nathaswaram)

Lighting the oil lamp

A minute of Silence

Tamil Anthem - Miss Surabi Yoganathan

Canadian National Anthem - Miss. Soumya Pooranalingam

Welcome speech ~ Mr. Ravi Kanagasabai

Aathisoodi ~ Master Jenshan Baskaran

Violin ~ Miss Abisha Kalatharan Group

Speech "Thirugnanasambanthar" ~ Master Jeyaram Aruchelvan

Dance - Miss Lavanya Sarathchandran, Miss Sagana Veerasingam

"Varthalaivilan" - Memories - Mrs. Raajini Vimalakanthan

Song - Miss Sevanthy Rajenthiren, Miss Samanthy Rajenthiren

Music ~ Mrs. Thayaparan Family

Dance : "Lord Krishna" ~ Miss Abirami Kanagasabai

"Just for Laughs" - Mr. Kanapathy Ravindiran

Song ~ Miss Surabi Yoganathan

"Just Dance" ~ by Mr. Anujan Asokan

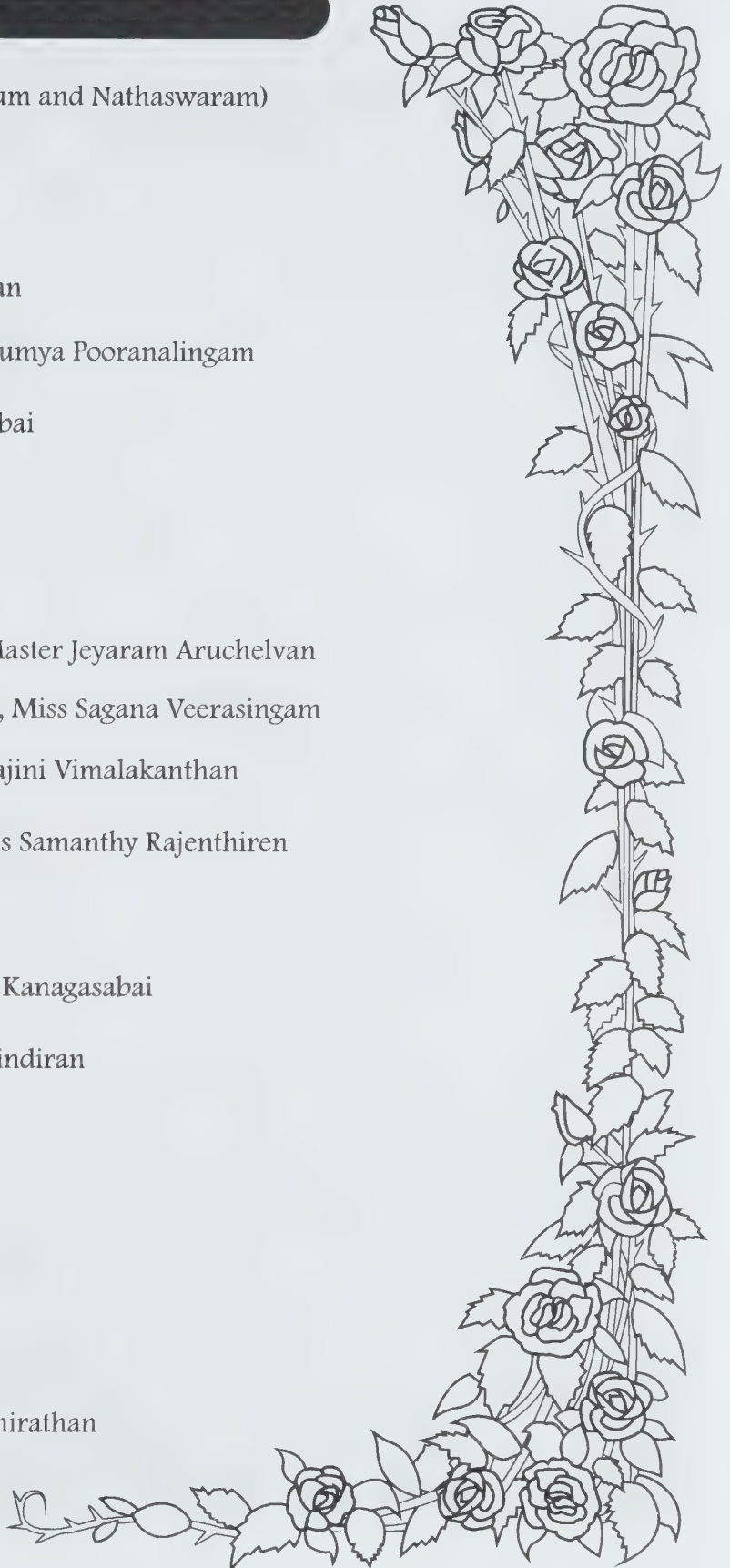
Light Music - by Veena Entertainers

Dinner

Prize Giving

Note of Thanks ~ Mrs. Sutharshana Pahirathan

Dance Floor Opens



A B C

Abacus



Abacus training for creative minds...

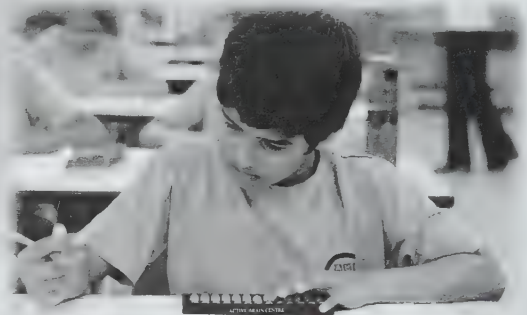
Make your
kid a genius

- * Greater concentration.
- * Stronger memory power.



- * Improves accuracy and speed.
- * Enhances imaging skills.

- * Sharper observation.
- * Better calculation skills.



- * Increased mental endurance.
- * Increased problem solving capabilities.

For more information contact Head office:
416-615-2520 | 416-573-7332

2163 Lawrence Ave. E Suite B, Toronto, ON M1P 2P5
E-mail: mail@activebraincenter.com
Web: www.activebraincenter.com

LEGEND
CUSTOM KITCHEN DESIGN INC.

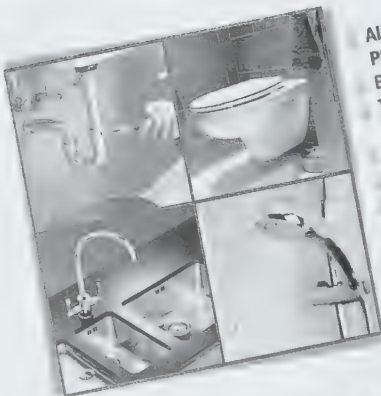
Kitchen
Vanity
Wall Unit
Fire Place

Washroom
Complete Basement
Plumbing Painting
& Complete home renovation

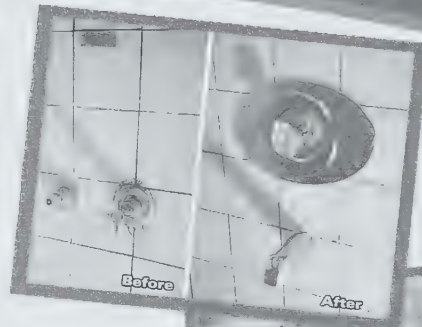
170 Finchdene Square, Unit 6
Scarborough
ON M1X 1B3

Tel: (416) 939 - 5424
contact@legendcustom.com
www.legendcustom.com

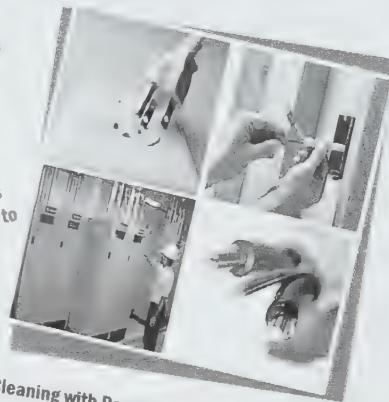
SANTHA ELECTRICAL, PLUMBING & DRAINAGE SERVICES



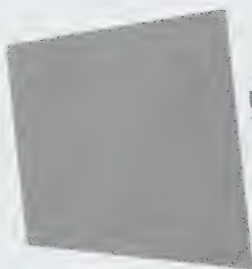
All Types of Plumbing and Plumbing Repairs
 Blocked / Broken / Frozen Pipes fix
 Toilet, Sinks, Laundry faucets
 supply and fix
 Hot water tank Replacement
 Faucets Replacements
 Leaking Pipes
 Bathrooms renovations /
 New bathrooms
 Shower faucet changed from Two
 handles to Single handle
and more



- All types of electrical works and troubleshooting
- New wiring and rewiring of electrical works
- Residential, Commercial & Industrial
- Electrical and lighting works
- Service upgrades from fuse to breaker
- Industrial and commercial camera systems
-and more



.....Plus Drain Cleaning with Power equipment



MOEN
 Key to your world. Buy it for life.

Price Pfister
 The name is the quality.

DELTA
 The name is the quality.

KOHLER
 American Standard

EMCO
 WALLACE BURG

WALTEC
 CUTHBERT

MUELLER STERLING
 and more...

A leaking faucet will leak about 85 litres of water per day. It costs you \$4.65

A Running toilet will use 15 litres in one minute. It costs you \$12.40

Call your plumber. Save Water! Save Money!!

santha.ca

416.200.5470

Do it Once! Do it Right!!

info@santha.ca



அது ஒரு காலம்!

அது ஒருகாலம்! ஆமாம் அது காலம்! என்று ஒரு ஈழத்துப் புரட்சிக் கவிஞன் பாடினான். ஆமாம், என் வாழ்வில் வசந்தம் வீசிய இனிய பதி, நான் பிறந்து வளர்ந்த பதியாகிய வறுத்தலைவிளான் என்றால் மிகையல்ல. சிறுவனாய் இருந்த காலத்திலேயே வறுத்தலைவிளான் தான்தோன்றி மருதடி விநாயகன் கருணைக்கு ஆட்கொள்ளப் பட்டதினால் தான், கடல்கடந்து வாழ்ந்த காலத்தில் எதிர்கொண்ட இடர்களையும் வென்று அடியேன் இன்றுவரை ஒரு நிறைவாக நிம்மதியாக வாழக்கூடியதாகவுள்ளது. இடைவிடாது ஒங்கார நாதமாய் ஒலிக்கும் மணியின் நாதமும் பக்தர்களின் பக்திப்பரவச வழிபாடும் என்மனதில் நீங்காமல் இன்றும் இருக்கிறது. புண்ணிய வசத்தால் யானும்

”கைப்போது மலர்தூவி காதலித்து வானோர்கள்

முப்போது முடிசாய்த்து தொழநின்ற முதல்வனை

அப்போது மலர்தூவி ஐம்புலனும் அகத்தடக்கி

எப்போதும் இனியானை என்மனத்தே வைத்தேனே”

என்று எம்பெருமானை அகத்திருத்தி மகிழ்தல் என்றும் இனிமையானது. இன்று வரை ஆன்மிகப் பணியில் நின்று நிலைப்பதற்கு இதுவே காரணமாய் அமைந்திருக்கிறது.

திருவெம்பாவைக் காலங்களில் அதிகாலை இருட்டினுக்குள்ளும் போட்டி போட்டுக்கொண்டு ஓடிச்சென்று ஆலய மணியை அடித்ததும், சங்கு சேமக்கலங்களை ஆளுக்காள் மறைத்து வைத்து பின் ஒன்றாய்க் கூடி எமக்குள்ளே உறங்கிக் கிடக்கும் இறைசக்தியை விழிப்படையச் செய்யும்படியான திரோதான சுத்தி எனப்படும் “போற்றினன் வாழ்முதலாகிய பொருளே” என்று தொடங்கும் திருப்பள்ளி எழுச்சியுடன் ஆரம்பித்து ஆலயவீதியைச் சுற்றிவந்து ஒவ்வொரு திசையிலும் முருகன் வாசலிலும் நின்று பாடிப்பாடி நகர்ந்து ஊர்வீதியெங்கும் “ஆதியும் அந்தமும் இல்லா அரும்பெரும் சோதியை” நாம் பாடி மனநிறைவெய்திய காலங்களை இன்றும் மறக்க முடியாது. கோயிலின் தென்மேற்குத் திசையில், எம்மூர் மக்களுக்குத் தூல அரணாய் வாழ்ந்த ஒரு மகானின் சமாதி மறக்கமுடியாதது. ஒரு பல்கலைக்கழகமே தேடிவந்து “வித்துவ சிரோன்மணி” என்ற பட்டத்தை அளித்துப் பெருமைபெற்றது. இலைமறை காயாக இருந்த கணேசையா என்ற அறிஞனை அவரது இலக்கண ஆராய்ச்சி வெளிப்பாடு காரணமாக வித்துவசிரோன்மணி கணேசையர் என்ற பெயரோடு, புண்ணிய மகான் வாழ்ந்து சமாதியாகிய பதி நம் வறுத்தலைவிளான் என்பதும், அவரால் எம்மூர் ஈழவரலாற்றில் ஓரிடத்தை பெற்றது என்பதும் வெள்ளிடைமலை.

அடியேன் வளர்ந்து வரும் அதே காலங்களில் வறுத்தலை சனசமூக நிலையத்தைப் புனரமைப்புச் செய்வதிலும், படிப்படியாக சனசமூக நிலையத்தை இயங்கச் செய்வதிலும், தம்பித்துரை மாமி மாலை இரண்டு மணித்தியாலங்கள் தந்த ஈழநாடு பத்திகையுடன் தொடங்கி பின்னாளில் சின்னமாமா செகரட்ணசிங்கம் அவர்களதும், தேவன் அண்ணனின் ஆதரவுடனும் ஏற்படுத்தப்பட்ட சில ஏற்பாடுகளின்படி நிர்வாகம், செயல்பாடுகள், ஆண்டுவிழா, “இளமருதம்” என்ற கையெழுத்துப் பிரதி என வளர்ந்த வறுத்தலைவிளான் வாலிபர் சங்கம், மீள்பரிமாணம் பெறுவதற்கு இணைந்து எம்மால் இயன்ற பங்களிப்பைச் செய்து மறக்க முடியாதது. அதில் சனசமூக நிலையப் பொறுப்பாளர், கலைத்துறைப் பொறுப்பாளர் போன்ற பொறுப்புகளில் இருந்து முடிந்தவரை 1982 வரை பணியாற்றியது இன்று வரை எம்முடன் நிழலாடும் விடயங்களாகும். அதுமட்டுமா சனசமூக முன்றலில் பூப்பந்து விளையாடியதும், அருகிலுள்ள மைதானத்தில் துடுப்பாட்ட விளையாட்டும், ஆண்டுவிழா, விளையாட்டுப் போட்டிகள் என்பன எமது வாலிபர்களின் ஆரோக்கியத்திற்கும், அன்பிணைப்புக்கும் கட்டியம் கூறுவதாக அமைந்தன.

வாலிபர் சங்க வரலாற்றுக் காலப்பகுதியில் நான் கண்ட ஒரு சோகமான அனுபவம் மறக்கமுடியாதது. ஒரு ஆண்டுவிழாவின் போது நான் ஒரு குழந்தைக்குத் தாயாக நடிக்க வேண்டி ஏற்பட்டது. இது தான் எனது முதல் நாடகம். சிவம் என்று அழைக்கப்படும் கருணாகரன்(திருமாவளவன்) அந்நாடகத்தின் இயக்குனர். எனது அந்தக் சோகமான கட்டத்திற்கு ஒரு குழந்தை தேவைப்பட்டது. அன்று பிரதம விருந்தினராக மலையகத்தில் பணியாற்றிய எம்மூர் தம்பதியர் அழைக்கப்பட்டிருந்தனர். அவர்களது மகள் பெயர் ஜெயந்தி. ஒன்றரை இரண்டு வயது இருக்கும். தாயாருடைய அனுமதியுடன் அவளைத் தான் எனது குழந்தையாகத் தூக்கிச் சென்று நாடகத்தின்படி நீதிபதியுடன் காலடியில் போட்டுவிட்டு தற்கொலை செய்வது போல நடிப்பது தான் எனது கட்டம். ஆனால் சிறிது காலத்தின் பின் அந்தக் குழந்தையின் தாய் உண்மையாகவே தற்கொலை செய்து, அவரது உடல் எம்முருக்குக் கொண்டு வந்து அவரது இறுதிக் கிரியைகள் நடைபெற்றது அன்று என்மனதை உலுக்கிய, இன்றுவரை மறக்கமுடியாத சம்பவமாகும்.

இப்படி நாம் எமது மண்வாசனையில் திளைக்கும் போது நிழலாடும் சம்பவங்கள், அனுபவங்கள் பல. அமரர்கள் வித்துவசிரோன்மணி கணேசையா, மயில்வாகனப் புலவர் ஆகியோரும், மேலும் இன்றுவரை எம்மத்தியில் வாழும், திருவாசகத் தேன் சொட்டும் தன் சொல்மென்மையால் எம் காதுகளில் செந்தமிழும் பக்திச் சுவையும் பெருக்கெடுக்கச் செய்யும் யாழ் பல்கலைக்கழக ஆங்கில விரிவுரையாளர் திரு விநாயகமூர்த்தி அவர்களும் எம்மண்ணை அலங்கரித்த, ஈழவரலாற்றில் நம்மூர் வரலாற்றில் பதியப்பெற்ற பெருந்தகையாளர்கள் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. இன்னும் பல விளையாட்டு வீரர்களையும், கவிஞர்களையும், சேவையாளர்களையும் பெற்ற இப்பதிவாழ் மக்கள் எல்லாம் வல்ல விநாயகப் பெருமான் கருணையால் மேன்மேலும் சிறந்து வாழவேண்டும் என எம்பெருமானை வேண்டுகின்றேன்.

ஊர் மெச்சும் உலகும் மெச்சும் உயர்ந்தவர்கள் வாழ்ந்தபதி

பேர் மெச்சும் தலைவனையும் பெயராது பெயர்ந் துயர்ந்தோம்

பாரெங்கும் விரிந்த அவன் பாங்கியல்பாய் அருள்வழங்க

நீக்கமற நிறைந்த மொழித் தமிழ்தாய்க்கும் தகவமைத்தே.

அன்புடன்,

சிவ உதயகுமார்(சைவம்)

பொருளாளர், ஆசான்,

ஆத்மஜோதி தமிழர் இணையம். (மொன்றியல்) 10-08-2011.



உங்கள்
ஆயுட் காப்புறுதி
தேவைகளுக்காக அழைப்புங்கள்!

RBC INSURANCE PARAM SRIKANTHAN



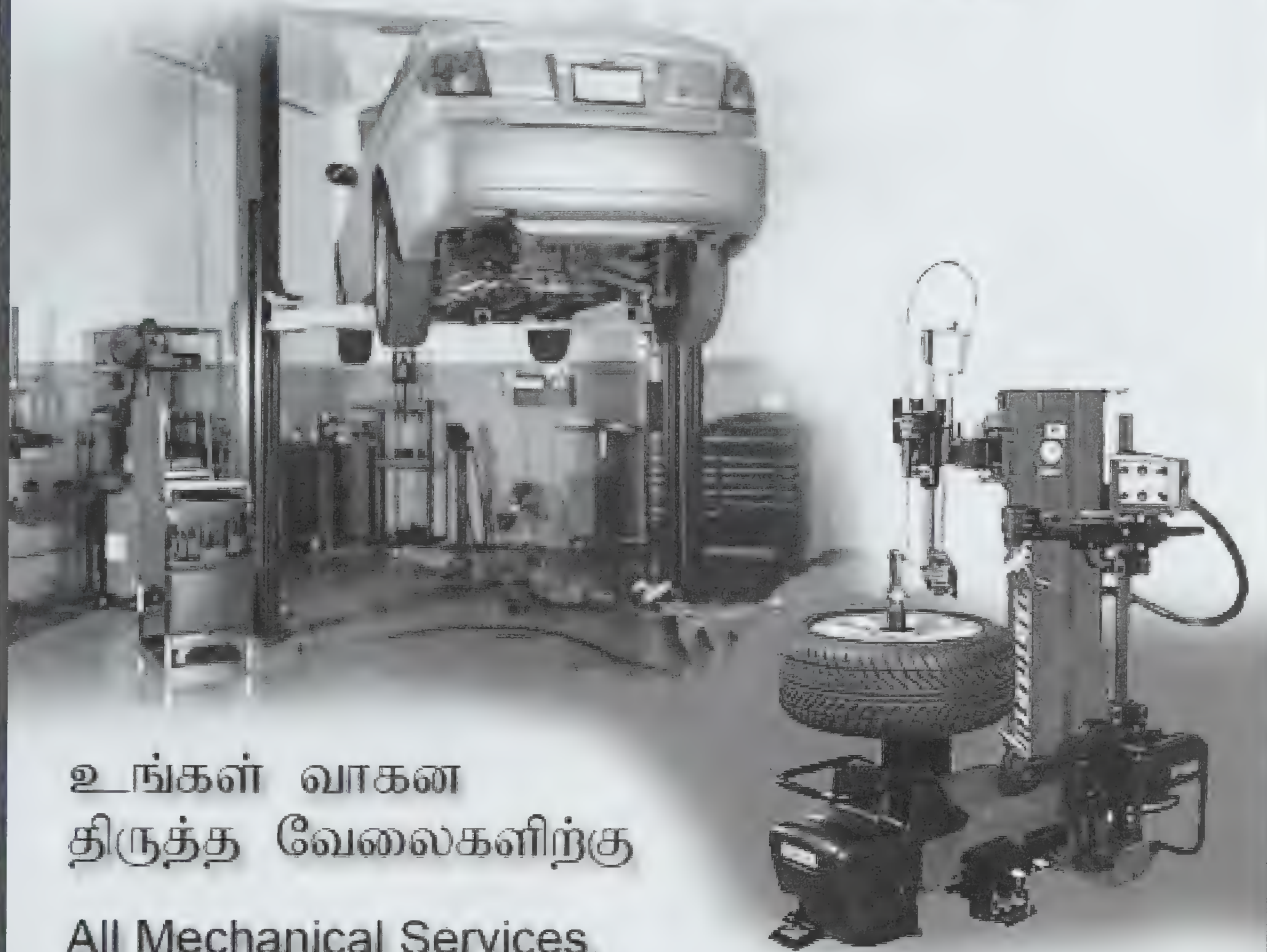
பரம் சிறிகாந்தன்
416-827-2681



உங்கள் ஆயுதின் நண்பன்
RBC காப்புறுதி

MAS

Mano Auto Service



உங்கள் வாகன
திருத்த வேலைகளிற்கு

All Mechanical Services,
Tire Changing,
And Oil Changing, Etc.

86 Melford Dr - Unit 10
Scarborough, Ontario,
M1B 2X7
Tel: 416 836 0196



சுவாமியே சரணம் ஐயப்பா
அருள்மிகு கனடா ஸ்ரீ ஐயப்பன் இந்து ஆலயம்
CANADA SRI AYYAPPAN HINDU TEMPLE
ஐயப்பன் கலாச்சார மண்டபம்

கலை நிகழ்ச்சிகள், அரங்கேற்ற நிகழ்வுகள்
மற்றும் உங்கள் கலாச்சார நிகழ்வுகளை நடத்தவும்

இரு மண்டபங்கள் சேவையில்

ஆயிரம் பேர்வரை அமரக்கூடியதும்.

அனுபவம்மிக்க இலங்கை இந்திய சமையல்
வல்லுணர்களின் சுத்தமான சைவச் சாப்பாட்டுடன் உங்கள்

திருமணவிழா. பூப்புனிதநீராட்டுவிழா

பிறந்தநாள் விழா

சகல வைபவங்களையும் சிறப்பாக கொண்டாடி மகிழ்ந்திட

635, MIDDLEFIELD ROAD
SCARBOROUGH, ONTARIO, M1V 5B8

தொடர்புகளுக்கு: 416-821-8104.

ஆலயம்: 416-321-6104

Varthalaivilan

Varthalaivilan, the hometown of our descendents, was a small beautiful village located about 15km north of Jaffna, in the northern part of Sri Lanka. The village was home to about fifty families who were all related to one another. Originally most residents of Varthalaivilan were farmers. As times changed and higher education became more important to the livelihood of the people, parents began encouraging their children to reach for greater heights. However, the hard work ethic of our farmer ancestors continues to be instilled in us today.

Due to the small population and family ties, there was always a close-knit community feel and people were able to count on one another. Whether an incident was positive or negative, it affected the entire community. Fortunately this communal support still exists to this day.

Varthalaivilan is approximately a square kilometre in area with about fifty bungalow houses surrounded by beautiful gardens, all connected by two main laneways. These laneways connect to the main road leading to Tellippalai. Tellippalai is located approximately two km west of Varthalaivilan where the local high schools, shops and railway station are located.

In the north eastern corner of Varthalaivilan, you will find Vinayagar temple surrounded by century old trees and a large pond in the rear of the temple. Most residents would relax and enjoy the scenery following Poojas at the temple. Also located near the temple is a memorial dedicated to Ganesh Iyer. Ganesh Iyer was a local poet, philosopher and devotee who taught Tamil and Hindu principles and philosophy to local residents as well members from other parts of the country. Varthalaivilan was also home to several other poets – Mylvagana Pulavar and Muthukumara Achariya Swamigal.

In the centre of the village, the American Mission Tamil School could be found. This school was for students in kindergarten up to grade five. Initially set up by American Missionaries, it was turned into a public school by the government of Sri Lanka. Regardless of where someone moved on for higher education, everyone's educational roots began at this school.

The local library was located at the entrance to Varthalaivilan. The front yard of the library was a popular hangout spot where you could always find local youth discussing various subject matter including science, politics, world events, sports and so forth.

Located at the west side of the village was the local sports ground where cricket matches, soccer games and athletic meets took place. This ground was built through generous donations from local residents and constructed by local youth who volunteered their time.

An important establishment in our village was the Varthalaivilan Youth League. Established decades ago, it consisted of a large active membership that ranged in gender, age and profession. This organization was responsible for operating the local library, the sports ground, publishing local media (magazines, newspapers) and organizing events (annual sports meet, concerts, plays, etc.). Furthermore, the Youth League would partake in volunteer activities at the temple, school and cleaning of streets.

Unfortunately due to the civil war, our village was completely destroyed and everyone was forced to flee their homes. However, memories of our village will remain with us.

When the right time approaches, we urge that everyone will help in the initiative to re-build Varthalaivilan – in particular the temple, school, playground, library and other community buildings. Further, as residents of Varthalaivilan return home, we encourage everyone to assist in supporting them in any way we can.

Our village is as important to us as our mother tongue and together we shall make a pledge to restore Varthalaivilan to its original state.

Thank you.

Organizing Committee



SUNNYVALE SUPERMARKET

SRI LANKAN - INDIAN - CANADIAN - CARIBBEAN

Fresh Vegetables, Fruits, Fish, Meat and Groceries
DVD movies Rental & Sales



50 Sunnyvale Gate, Unit 5 Brampton (Airport & Bovaird)

905-789-8774

New Quality Auto Service

Licensed:

Auto Service Technician

Emission Repair Technician

Emission Inspector



TOYOTA



LEXUS



Toyota Master Tech

Kamal. T. Cell: 416-857-3245

100 Sandy Ford Dr. #42, Stouffville, ON L4A 7X5

நிகழ்வு சிறப்புற பிரான்சிலிருந்து வாழ்த்துக்கள்!

கனடா வாழ் வர்த்தலைவிளான் புலம் பெயர் மக்களால் நடாத்தப்படும் 10வது ஆண்டு நிகழ்விற்கு எனது மனமார்ந்த வாழ்த்துக்களைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேன்

நாம் புலம்பெயர்ந்து வாழ்ந்தாலும் எம் கிராமத்தவர் அனைவரும் எம் கிராமத்தையும், கிராம மக்களையும் மறவாது, எமது கலை, கலாச்சாரங்களை வளர்ப்பதற்கு நீற்கள் ஆற்றும் பணிகள் வரவேற்கப்படுகின்றன.

இப்படிப்பட்ட பணிகள் வெறுமனே ஒன்றுகூடல்கள் ஆகவும் கொண்டாட்டங்களாகவும் இருக்காது எமது கிராமத்தையும், எமது நாட்டில் இன்று கிராமத்தில் இருக்கும் எம்மக்களின் வளர்ச்சிக்காகவும் பாடுபடவேண்டும்.

எமது முதியோரையும், அவர்கள் எமது கிராமத்திற்கு ஆற்றிய சேவைகளையும் மறந்துவிட முடியாது. அவர்களையும் நாம் அவ்வப்போது நினைவு கூறுவது எமது கடைமையாகும். இதனுடன் நாம் அனைவரும் ஒன்று டீசர்ந்து மீண்டும் மேது ஆலயம், பாடசாலை ஆகிய இரண்டின் வளர்ச்சிக்கும் முக்கிய பங்களிக்க வேண்டும்.

தங்கள் ன்றம் உலகம் முழுவதும் உள்ள எம் கிராம மக்களை உன்று சேர்த்து, எமது கிராமத்தை கோயில், பாடசாலையுடன் பழைய வர்த்தலைவிளான் கிராமமாகக் கொண்டுவரச் செய்யும் என்று நம்புகின்றேன்.

நன்றி.

க. யோகேஸ்வரன்

பிரான்ஸ்

With best compliments from

Martinus Raphael Maharaja

Barrister, Solicitor & Notary Public

கனேடிய தமிழ் வழக்கறிஞர்



GTA SQUARE

5215 Finch Ave. East, Unit 219,

Scarborough, ON

M1S 0C2

Tel: 416-847-7077

Fax: 416-847-7088

info@maharajalaw.com

the CableShopper

Your Partner in Broadband Technologies. *Inc.*

The CableShopper Inc is a leading Broadband total solutions provider. Our 100,000+ sq.ft facilities from coast to coast, and 100+ highly-trained staff, can successfully develop and market innovative solutions to increase your profits and maintain your competitiveness edge in the ever-growing Broadband industry.



**Scientific
Atlanta**
A CISCO COMPANY



Authorized service centre.

ISO 9001:2000 + ~~TL9000~~ certified.

(416) 293 3634

1410 Birchmount Road,
Toronto, Ontario, M1P 2E3
www.thecablesshoppe.com

BUY AND SELL.. HOMES AND BUSINESS

SERVICE AND
PRIVACY COMMITMENT Guaranteed...

நேர்மை! நம்பிக்கை!

Hall of Fame Award
CENTURION AWARDS
for 7 YEARS

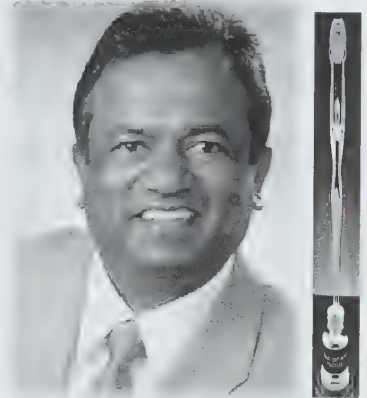
PAT R. Pushpakanthan

Real Estate BROKER

416-490 7653 (SOLD)

REAL ESTATE HELP...
HOME INSPECTION,
SOLICITOR MORTGAGE,
NEW HOME,
Residential,
Commercial,
Business,
Land,
Cottages
specialized HELP.....

TOP PRODUCER
02-10



CANADIAN CONSULTING
ENGINEERING
EXP. IN RESIDENTIAL, Industrial BLDG

Dir: 416-490 7653 (SOLD)

Century 21
Brokerage

AFFILIATE REALTY INC.
80 CORPORATE DR. 208 TORONTO, ONT. M1H 3G5

Off: 416-290 1200

rpushpakanthan@trebnet.com

Visit...www.patpush.com

Cell: 416- 894-1187

Selling Commission
1.5%
Also available*

Toronto Condos specialist..

Invest in Real estate...



Madison Condos
in Mid Town Toronto



Simcoe Condos
most anticipated condo
close to Entertainment District,
the Fashion District and the Financial District.

MORTGAGES !!! MORTGAGES!!!!

- 1 ST & 2ND RESIDENTIAL & COMMERCIAL MORTGAGE
- NEW IMMIGRANT PROGRAM
- RENEWALS & REFINANCE UPTO 90%
- CREDIT CARDS & CREDIT CONSOLIDATION
- SECURED LINE OF CREDIT MORTGAGE
- BAD CREDIT, BANKRUPTCY & NO CREDIT NO PROBLEM
- PERSONAL LOANS & VISA/ MASTER CARD

FROM
2.59%



Beautiful Executive Home In Richmond hill...
also u can build your dream home
in any where in gta...call me!

FREE

**This certificate entitles you to a complementary market
analysis of your home's current value for free***

FREE

*also available Not intended to solicit existing listing * some condition applies

Each office individually owned & operated

10 ஆண்டு நிறைவு விழா இன்தே நடந்தேற எமது நல்வாழ்த்துக்கள்!!

வர்த்தலைவிளான் ஒழுங்கமைப்புக்குழுவினருக்கு, இந்த 10 ஆண்டு நிறைவு விழாவில் எனது செய்தியையும் வெளியிடுவதற்கு முதற்கண் நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேன்.

எனக்கு தற்போது மிகவும் ஞாபகத்திலுள்ள சம்பவம் யாதெனில் வர்த்தலைவிளானில் இயங்கிய வாலிபர் சங்கம் வருடம்தோறும் எமது கிராமத்தில் விளையாட்டுப்போட்டிகள், சிரமதானப்பணிகள் குறிப்பாக கோவில்கள், மயானம், வாசிகசாலை போன்றவற்றில் ஈடுபட்டதில் நானும் ஒரு பங்காளன் என்பதையிட்டு பெருமைப்படுகின்றேன். காலநீரோட்டத்தில் ஒட்டுமொத்தமாக “வர்த்தலைவிளான்” என்னும் அழகிய கிராமத்திலிருந்து நாம் பலவந்தமாக வெளியேற்றப்பட்டோம். இது நீங்கள் யாவரும் அறிந்ததே. நான் நினைக்கின்றேன், இதில் பெரும்பாலான எமது ஊர் மக்களில் 80 வீதமானோர் கனடாவிலும், 11 வீதமானோர் மற்றைய நாடுகளிலும், 9 வீதமானோர் இலங்கையிலும் தற்போதைய நிலையில் வாழ்ந்து வருகின்றனர். இதில் குறிப்பாக கனடாவாழ் எமது ஊர் மக்கள் தங்கள் கிராமத்தை இன்றும் மறவாமல் சீராக ஒழுங்கமைத்து எமது கிராம அபிவிருத்தித்திட்டங்களிலும், வருடம் தோறும் ஒன்றுகூடல், விளையாட்டுப்போட்டிகளில் எமது ஊர் மக்களை ஒன்றுபடுத்தி ஈடுபடுத்தப்படுவதையிட்டு நான் மிகவும் மகிழ்ச்சி அடைகின்றேன். குறிப்பாக எமது தமிழ் மக்களுக்கு முக்கிய வேளைகளில் உதவியமையும், கோயில் தர்மகர்த்தாவிற்கு உதவியமையும், எமது ஊர் கலை, கலாச்சாரங்களை மேற்கத்திய நாடுகளில் சிரமத்தின் மத்தியிலும் பேணுவதையும் அறிந்து மகிழ்ச்சி அடைகின்றேன்.

மேலும் எங்கள் முன் தற்போது பாரிய சவால்கள் காத்திருக்கின்றன. எமது ஊரின், குறிப்பாக கோயில், ஆரம்பப்பாடசாலை, சனசமூகநிலையம், மயானம் முதலியவற்றை பழைய நிலைக்கு கொண்டு வருவதற்கும், அக்கிராமத்தில் வசிக்கப்போகும் மக்களுக்குரிய ஆதார உதவிகளையும் நீங்கள் முன்னெடுப்பீர்கள் என் நான் நம்புகின்றேன்.

கடந்த 10 ஆண்டுகாலமாக வர்த்தலைவிளான் ஒழுங்கமைப்புக்குழுவினராக நீங்கள் எவ்வாறு செயற்பட்டீர்கள் என்பதை கடந்த மாதம் நான் கனடாவிலிருந்தபோது அவதானித்தேன். அவர்களுடன் பேசியுமிருந்தேன். இந்தப் 10 ஆண்டு நிறைவு விழாவைக் கொண்டாடுவதையிட்டு நான் மிகவும் மகிழ்ச்சி அடைகின்றேன். இவ்விழா சிறப்பாக நடந்தேற எனது நல் வாழ்த்துக்களைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேன்.

Dr. P. Jeyarathan
Dean, Faculty of Science,
The University of Goroka,
Papua New Guinea



EYECONE OPTICAL

EYEGLASSES * CONTACT LENSES * SUNGLASSES

Disposable
Contact Lenses

\$99/4 Boxes
(1 Year Supply)

Non Rx Color
Contact Lens

\$17.99 pair



BUY ONE GET ONE FREE* on
Single Vision,
Bifocal and Progressive (without line)



* Limited Time Offer.

* Some Restrictions apply.

* See Special Offers in Store

Doctor Available in Premises



Samir Patel
President

416-299-1472

5637 Finch Ave. (East), Unit #4,
Scarborough, ON M1B 2T9

416-299-1533

6055 Steeles Avenue East,
Suite C-101 (Yellow Building),
Toronto ON M1X 0A7



Jaymini Patel
Licenced Optician &
Certified Contact Lens Fitter

Best compliments from

வெகுவிரைவில் கும்பாபிஷேகம்
நடைபெறவிருக்கும்

Canada Sabarimalai Ayyappan Alayam

கனடா சபரிமலை ஐயப்பன் ஆலயம்



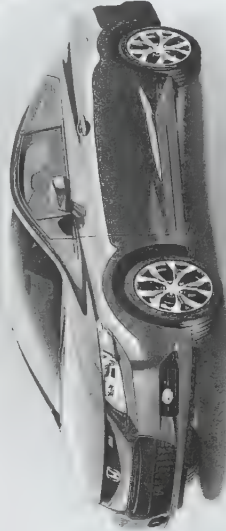
Sun City Plaza,
2761 Markham Road, Unit# 30,
Toronto, Ontario M1X 0A4
(Markham & Finch)

Tel: 416-565-3000

E-mail: contact@ayyappancanada.com

HONDA

'2012'

Honda Civic
ArrivedPlease call for
details

HONDA

Certified
Used Vehicles

- ✓ 6 years/120,000 km transferable powertrain warranty coverage, with option to upgrade to a comprehensive extended warranty.
- ✓ 7 days/ 1000 km exchange privilege
- ✓ 100 point inspection
- ✓ Carproof Vehicle history report (carproof.com)

ROADSPORT
ROADSPORT HONDA

Interest rate as low as 0.9% O.A.C.
OVER 100 Vehicles in stock NOW!!
Best deal in town
Thayan Karunamoorthy
 Assist. Sales Manager
 (Used & New)

Direct:
416 508 9552

 தமிழில் உரையாடி
 உங்கள் விருப்பம் போல்
 Honda வாகனங்களை
 கொள்வனவு செய்ய
 அழைப்புகள்..

www.roadsport.com
940 Ellesmere Road (Kennedy & 401)
Scarborough ON M1P 2W8
Tel: 416 291 9501

while every reasonable effort is made to ensure the accuracy of these data. We are not responsible for any errors or omissions contained on these pages. Please verify any information in question with a dealership sales representative.
 Information being displayed is for the base model and may not match the exact vehicle being displayed.



- Trims
- Doors
- Dry Wall
- Hardwood
- Laminate
- Stair Railing
- Stair Steps
- Stair Spindles
- Kitchen Cabinet

380 Finchdene Sq. #22

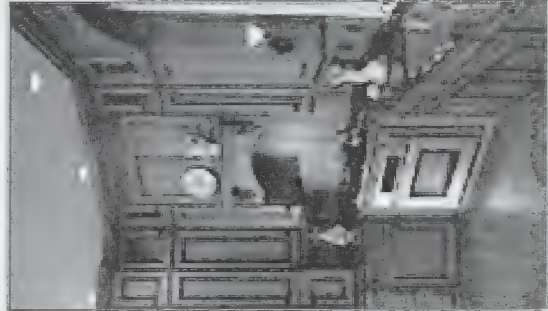
Scarborough ON. M1X 1C9

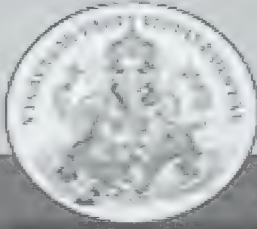
Tel: 416-291-8498

Fax: 416-291-3192

E-mail: info@gndwoodcraft.com

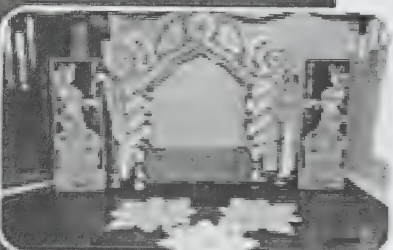
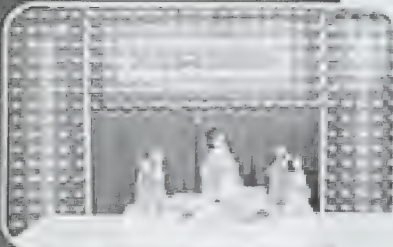
GND
Wood Craft Inc.
Manufacturer of Quality
Wood Moulding





Vinayagar Party

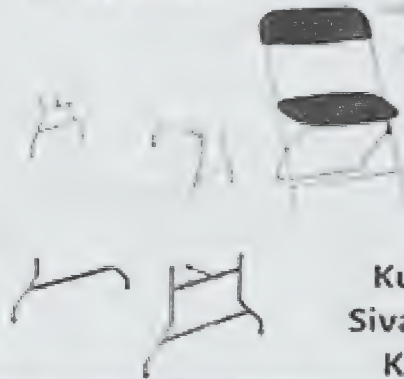
Supply & Rentals



திருமணம், பூப்புனித நிராட்டு விழா பிறந்தநாள் மற்றும் அனைத்து விதமான மங்களகரமான தேவைகளுக்குத் தேவையான பூ மணவெறைகள், பந்தல், பூ மாலைச் சோழனைகள், கோலங்கள், தத்துவிளக்குகள், கதிரைகள், பேசைகள், போன்றவற்றை வாடகைக்கு பெற்றுக்கொள்ளலாம். மண்டபங்களும் அலங்கரித்து தரப்படும். மற்றும் உங்கள் மங்களகரமான நிகழ்வுகளுக்கு தேவையான விடியோ, போட்டோ, DJ போன்றவற்றுக்கும் எம்மீடம் தொடர்பு கொள்ளலாம்

Celebrate your Event
With our
Party Supplies

10%
Discount
For Full Package



Kumar: 416.428.7810
Sivaram: 416.949.3492
K.Siva: 416.569.3038

விதுசா வீடியோ Vithusa Video

அனைத்து விதமான வைபவங்களையும் நவீன தொழில்நுட்பத்தில் வீடியோவில் பதிவுசெய்திடவும், மற்றும் நீங்கள் உங்கள் வீடியோவில் பதிவுசெய்த அனைத்து வைபவங்களையும் Editing செய்து அடிப்படத்தப்படும்

K.Siva: 416.569.3038

வர்த்தலைவிளான் மக்களுக்கு ஒரு வேண்டுகோள்

அன்புடையீர்!

எமது ஊர் தற்போதும் அதியுயர் பாதுகாப்பு வலயத்தில் இருப்பதை நீங்கள் அறிவீர்கள். எதிர்வரும் காலத்தில் எமது ஊர் மக்கள் குடியமர்வதற்கு அரசாங்கம் அனுமதிக்கலாம் என எதிர்பார்க்கப் படுகின்றது. அப்பொழுது எம் ஊர் மக்களும் அங்கு சென்று குடியமர்வதற்கு மிகவும் ஆவலாக உள்ளார்கள்

மேலும் தற்போதைய நிலவரப்படி எமது ஊர் ஆலயம், பாடசாலை, வாசிக்கசாலை ஏறக்குறைய முற்றாக சிதைவடைந்த நிலையில் இருக்கின்றது. இவற்றை மீண்டும் பழையநிலைமைக்குக் கொண்டு வருவது வர்த்தலைவிளான் மக்களாகிய எமது தார்மீகக்கடமையாகும். உங்கள் ஆதரவின்றி மேற்குறிப்பிட்ட பணியை நிறைவேற்றுவது மிகவும் கடினமான காரியம் ஆகும். ஆதலால், எம் ஊர் மக்கள் அங்கு சென்று குடியேறும்போது உங்களுக்கு இதுபற்றி அறியத்தருகின்றேன். அத்தருணத்தில் உங்கள் பங்களிப்பை மனமுவந்து செய்யுங்கள். கடந்த 10 ஆண்டு காலமாக நீங்கள் எமக்கு ஆதரவு தந்து உதவியமைக்குமிக்க நன்றி. அதுபோல புதிய அங்கத்தவர்களுக்கும் தொடர்ந்து உங்கள் ஆதரவைத் வேண்டி நிற்கின்றேன்.

நன்றி

வர்த்தலைவிளான் 10வது ஆண்டு நிறைவு விழாவான
'வர்த்தலைவிளான் இரவு' சிறப்பாக அமைய எனது இனிய வாழ்த்துக்கள்.

அன்புடன்,
பூ. பகீரதன்



Elias Abi-Naked

Marketing & Design

CUSTOM SIGN FABRICATORS

Neon

Back-Lit

Channel Letters

Canopy

Pylon

All Type of Signs

Tel: 905-799-2540

Fax: 905-799-2575

21 Kenview Blvd., Unit 28, Brampton, Ontario L6T 5G7

உறவுகள் பிரியும்போது மலைகளையே சுமக்கவேண்டிவருகிறது
உங்கள் உறவுகளின் இறுதியாத்திரையை முறையாகவும்,
இலகுவாகவும் அமைத்திட நாங்கள் உதவுகிறோம்



- மரண அறிவித்தல்கள்
வீட்டிலிருந்து படியே விரும்பிய ஊடகங்கள் ஊடாக
அறிவித்தல்களை வெளியிடவும்
- சமய சம்பந்தமான கிரியைகள் செய்பவர்களின்
விபரங்களைப் பெற்றுக்கொள்ளவும்
- பூ அலங்காரங்கள், மாலைகள், பூப்பந்தல்களின்
தெரிவிக்கும்
- விரும்பிய, பொருத்தமான Casket
(மரணப்பேழை)களை பெற்றுக்கொள்ளவும்
- இணையத்தளத்தினூடாக நேரடி ஒளிபரப்புச்
சேவையை பெற்றுக்கொள்ளவும்
- Slideshow உருவாக்கம் செய்யவும்
- உங்கள் கலாசார, பண்பாட்டு முறைப்படியே
இறுதிச்சடங்குகளை ஒழுங்குசெய்வதற்கான
ஆலோசனைகளை பெற்றுக்கொள்ளவும்
- உலகின் எப்பாகத்திலிருந்தும், எப்பாகத்திலும்
Wreath (மலர்வளையம்) வைப்பதற்கான
சேவையை பெற்றுக்கொள்ளவும்

MARANAM.COM

HEAVEN CARES

ADVISING FAMILIES ON YOUR LOVED ONE'S FINAL JOURNEY
www.maranam.com, E-Mail: info@maranam.com

Working With

*Chapel
Ridge*

FUNERAL HOME INC.

PROVIDING PEACEFUL FINAL ARRANGEMENTS
8911 Woodbine Ave., Markham, ON L3R 5G1



Call: **Vilosan Sivatharman** B.Eng
Funeral Counsellor

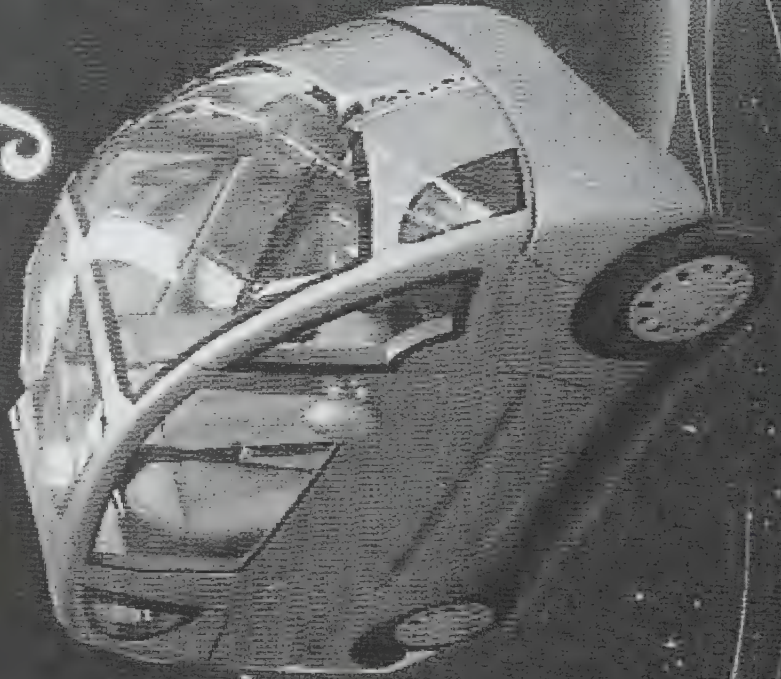
416-431-3600 Ext:1



Call: **Christeen Seevaratnam**
Funeral Counsellor

416-431-3600 Ext:2

Sathy Car Care



1950 Ellesmere Road
Unit: 6, Scarborough,
ON M1H 2V8
(Ellesmere & Bellamy)

Tel: 416-438 2390 Cell: 416-834-9727



Scan this QR Code
with your SmartPhone
Need Scan or Scanlife app.

Ken Kirupa
Google Me

Warden & Lawrence


S.K.T


Jewellers & Textiles

நகரில் எங்குமே கிடைக்காத நவீன டிசைன் நகைகள்
ஆயிரக்கணக்கான தெரிவுகளில்...

அள்ள அள்ளக் குறையாத தங்கக் குவியல்
ஆயிரக்கணக்கான டிசைன்களில்
அலைஅலையாய் ஆடைத் தெரிவுகள்
அழகிய நவீன டிசைன்களில்
பட்டும், நகையும், பிரமிப்பூட்டும்
காட்சியறையை ஒரு முறை
விஜயம் செய்து பாருங்கள்

சகல சாறிவகைகளும் பஞ்சாபி, நக்மா சூட்
மற்றும் ஆடவர், சிறுவர் சிறுமியர்களுக்கான
ஆடைவகைகளும்...

எவர்சில்வர் பொருட்கள்
இரு தளங்களிலும், விலை அழகு, தரம்

416 615 0197 / 416 615 0262

S.K.T ஜீவல்ஸ் ஆன் டிக்ஸ்டைல்ஸ்

நகைகள், ஆடைகள், துணிவகைகள்

2062 Lawrence Ave East, Scarborough, ON. (Warden & Lawrence)



Hopper Hut



Tel: 416-299-4311

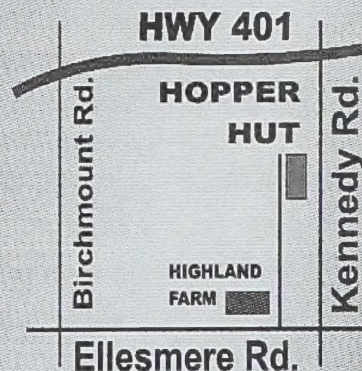
Feel the Taste

880 Ellesmere Road, Unit #217, Scarborough, ON. M1P 2W6

*Birthday, Wedding, Reception,
Puberty, Anniversary Parties*



Hopper Hut



OPEN 7 DAYS A WEEK

SUN TO THURS: 10.30AM TO 10.30 PM
FRI TO SAT: 10.30AM TO 11.30 PM

கிது நன்றி நவிலும் தருணம்

இந்த “வர்த்தலைவிளான் இரவு” நிகழ்வானது பலரது கூட்டு முயற்சியே என்பதில் சந்தேகமில்லை. இந்நிகழ்வை வெற்றிகரமாக நடாத்த உறுதுணையாகவிருந்த அனைவருக்கும் எங்கள் நன்றிகள். Table Sponsors, விளம்பரம் தந்துதவிய வர்த்தகஸ்தாபனங்களுக்கும் நிதிஉதவி வழங்கிய எமது ஊரைச் சேர்ந்த மக்களுக்கும், Door Prizes வழங்கியவர்களுக்கும் நன்றிகள்.

இந்நிகழ்வுக்கு வருகை தந்து சிறப்பித்த எம்மார் மக்களுக்கும் “யாதும் ஊரே யாவரும் கேளீர்” என்பதற்கமைய எம்முரைச் சேர்ந்தவரல்லாவிடினும் ஏதோ வகையில் உறவான எமக்கு ஆதரவாக இந்நிகழ்ச்சியில் கலந்து கொண்ட அனைவருக்கும் நன்றிகள் நலிக்கிறோம். எமக்கு வாழ்த்துச் செய்திகளை அனுப்பிய உலகின் பல பாகங்களில் வாழ்ந்துவரும் எம்முரைச் சேர்ந்தவருக்கும் நன்றிகள் பல. இவ்விழாவில் இயல், இசை, நாடகங்களை அளித்த கலைஞர்களுக்கும், வளர்ந்து வரும் கலைஞர்களுக்கும் நன்றி.

எமது நிகழ்ச்சியின் ஆரம்பத்தில் மங்கள வாத்தியமிசைத்த கலைஞர்களுக்கும், எம்மை இசை வெள்ளத்தில் நீந்த வைத்த “வீணா” இசைக்குழுவினருக்கும், புலம்பெயர்ந்து கனடாவில் வசிக்கும் எம்மார் மக்கள் ஒன்றிணைந்து நடாத்திய இந்த கலைநிகழ்வினையொட்டி வெளியிட்ட சிறப்பு மலரை குறையின்றி அச்சிலேற்றி உதவிய “ஓம்” நிறுவனத்திற்கும் எமது நன்றிகள் உரித்தாகுக. நிகழ்ச்சியை ஒளிப்பதிவு செய்தும், நிழற் படமெடுத்தும் உதவியவர்களுக்கும் நன்றிகள். இந்த இரவு நிகழ்ச்சியை நடாத்த வசதி செய்து சுவையான உணவளித்த J & J Swagat Banquet Hall நிறுவனத்தினருக்கு மிக்க நன்றிகள்.

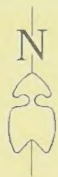
முடிவில் இந்நிகழ்வை ஒருங்கிணைத்தும், ஒழுங்கமைத்தும் நடாத்தியதில் பங்கு வகித்த அனைவருக்கும் கனடா வாழ் வர்த்தலைவிளான் மக்கள் சார்பில் ஒருங்கிணைப்புக் குழுவின் நன்றிகள் உரித்தாகட்டும்.



கடந்தகால விழா ஒன்றாகுடல் நிகழ்வுகளில் சில காட்சிகள்



VARTHALAIVILAN



Colony

- HOUSE
- PALMERAH TREES WITH BUSHES

